第壹家科痔醫生

洪庭梓 女醫 李淑美

由家祖傳專治理痔科瘰期包醫永遠斷根到功十載醫愈為人登報鳴謝各界常聞馳名已久茲移居陳豆腐街門牌三十四號便是

李淑美 洪庭梓 白

民國十二年十月三十日 啓

中華民國十四年十一月十二號 星期四 第一張 乙丑年九月二十六

▲本報特別啓事

一• 成立年限 本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今已四十五年

二• 宗旨 今後宗旨注重實業教育

三• 總經理 陳仁岩

四。總編輯 周君南

五• 編輯兼發行所 星加坡哥勞實得力十一號

六• 德律風 一千一百六十四

民國十四年一月一日

第一萬二千九百號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES WITH A LARGE CIRCULATION.

THURSDAY 12TH NOVEMBER 1925

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

▲本報報費列左

一• 每份一角

二• 每個月二元

三• 三個月五元

四• 六個月十二元

五。十二個月十八元

▲報費定例

外埠郵費另計英屬每加四占其餘各國每加九占

論本埠外埠如有投函定閱請將中西文詳細住址及報郵等費一併寄下否則恕不答覆

▲告白定例

登載全年告白費分期先收倘有半途截止照價收足先此聲明以免後論 如登短期告白請先惠費此佈

本報館謹啓

和和餅乾有限公司

Ho Ho Biscuit Factory, Limited.

雁枝餅	一担三十五元
杏仁餅	一担三十五元
小嗎里	一担三十五元
小吧知	一担三十六元
紀念餅	一担三十三元
人物餅	一担三十三元
小冉花	一担三十二元
蘇丹那	一担三十一元
幼粒餅	一担三十一元
冉粒餅	一担二十一元
冉花餅	一担二十元
甜梳打	一担二十元
嗎里餅	一担二十元
牛乳餅	一担十九元
禽獸餅	一担十九元
梳打餅	一担十九元
吧知里	一擔十九元
甜士文	一擔十九元
糖花餅	一擔十九元
家敏餅	一擔十八元
鹹士文	一擔十八元
大小粒洋糖	一擔十六元
各款薄荷糖	一擔二十六元
各款酸甘糖	一擔二十六元

和和餅乾有限公司

民國十四年八月廿四日 啓

◁勝仔煤炭▷

勝仔煤炭合用於船隻及各種烹機之用貨物依時運到諸君光顧祈至福蘭公司接洽可也

大坡老吧虱口門牌一百十七號至一百二十一號

民國十四年八月二十六日 啓

DAJAK COAL

For particulars please apply to:

HOOGLANDT & CO.

117 / 121 Market Street.

黃[illegible]堂梅毒[illegible]

本丹創自前清道光年間[illegible]諸梅毒各症故驗最為[illegible]不論遠年近日一經服用[illegible]即[illegible]除淨盡

價目 [illegible]

發行所 [illegible]

經理[illegible] 余仁生

一九二五年六月一號

▲廣告▼

諸君既知紅字企公牛乳資料最優何必偏用別嘜價廉及無知之乳？若常用紅字乳君之身體日趨康健故宜用字乳調茶或羔丕

無論在茶室或屋內須要求用紅字乳漸勿以康健冒險而濫用別嘜牛乳

試看百萬嬰孩生長可證紅字乳養生之功矣

請用紅字乳如君實貴康健！

星嘉坡英瑞煉乳公司啓 郵箱四百零四號

Nestle & Anglo-Swiss Condensed Milk Co.

P. O. BOX No. 404 Singapore.

德國藍色 白濁丸

專治五淋二濁尿管腫痛瘰球着名白濁聖藥

德國康寧大藥房精製

分行上海五百十二號

南洋總代理 叻 會豐商店

△驗目

現時代之需要乃發明眼鏡光學在歐美各國定有法律凡操營人者驗目光者必須先受眼光科考試合格後謀可領照營業本公司成立已有四年在南洋既開創舉隨待同業不明眞相不研究學術竟有販賣能事可謂藥水求末爲害人民眼目莫甚於此按審查目光必合高深學術與精美器械然後能得確實效果製成鏡片郵不失合科學原理之眼鏡本公司驗目主任眼光學士楊清貴君主持其事故凡來本公司驗目者無不滿意

諸君欲購高等眼鏡者祈請注意

星洲檳城 中國東方眼鏡公司謹啓

民國十四年十月十一日

◀中南公司輪船▶

確能原船直透汕頭

本公司輪船屢承國國確能原船直透汕頭及乘客登岸之安全同儕間國幸加注意。。。。茲有中順船定十二日(即舊歷九月廿六日)直透汕頭 士商如欲搭客載配貨到本公司接洽無任歡迎此佈

總代理 明興船務公司 啓

星洲怒勿基四十一號電話三三七八

民國十四年十一月七日

Meng Heng & Co.,

A. 7-11-25 前次

◎欲買礦石者注意

啟者科尼特氏與列巴氏現由他處抵叻帶有種種礦石大小皆備價格適宜無論大批零購均極歡迎如蒙惠顧請至下列住址面叙或通電話磋商亦可此佈

現住福店街聖安德烈禮拜堂對面亞德斐亞大酒店廿八號與廿九號房間

一九二五年十一月十號 甲本

L. & S. Kornit Zer. Adelphi Hotel Rooms 28/29 O. 10-11-25

時論

◎觀戰

此次變局。。以反奉爲旗幟。。故奉主守而反奉主攻。。主守者守所可守。。主攻者攻所必攻。。奉既不守蘇皖。。不守徐州。。徐州者。。南北之門戶。。反奉所必攻也。。蓋孫傳芳爲五省司令。。徐州屬五省之蘇。。故孫氏巧電。。猶有澄清江表。。以安蘇民云云。。此其一。。不取徐州。。無以固南京。。此其二。。白寶山局(人旁)促海州。。海徐逼處。。不容奉軍之盤踞。。此其三。。反奉派分三路。。預定以吳佩孚所有指揮之軍隊如寇英傑。。陳文釗諸師旅爲中路。。中路以山東爲的。。以隴海路爲骨幹。。隴海以徐州爲咽喉。。此其四也。。於是以曾經徐州爲最近軍事上之焦點。。吾無疑義。。抑徐州爲無屏障之三面受敵。。四戰之地也。。如變方於徐州一爲大戰。。此後決不相持於徐。。此又顯而易見者。。

孫傳芳爲反奉之南路。。吳佩孚所率爲中路。。岳維峻之國民軍第二軍爲之北路。。北路以河南爲根據。。以京漢路爲骨幹。。岳氏所取。。當爲直隸之保定。。以奉全力。。未必不足以當三路之師。。勝負成敗。。正未易言。。然馮玉祥與吳佩孚之默契。。既爲公然之秘密。。最初在反奉派雖不敢期馮必參戰。。而在奉派對馮則在所必防。。故奉之不能以全力對付三路。。顯然也。。以馮言之。。在最初一時期。。必坐以觀變。。反奉而敗。。則優遊西北。。否則兩路果如預期之得徐州。。中路果得濟南。。則必不待北路得保定。。亦且奮起。。倘謀不利於京奉。。此又勢所必至也。。

楊宇霆姜登選。。皆將才也。。兩手無一兵。。邢士廉丁喜春所部。。搶械倖存。。未經敗衄。。於縣選千里。。兵無戶饑。。張宗昌所部。。雖湊成軍。。然經劉鎮華。。然數逾七萬。。故魯境不免於大混亂。。而未必有圖戰。。舉戰猶在京奉線。。蓋關內奉軍精銳八萬人。。皆雖津榆間。。

軍事而外。。政治將如何變化。。自是極耐玩味之問題。。一個月前。。段祺瑞密命消息傳來。。爲憲法而活動者有人。。爲國會而活動者有人。。似吳佩孚於此時當。。亦頗頷首。。願於本月五日以後。。消息最沉寂之時。。北京政府納鄂軍之議。。下令緝吳景濂等四人。。於是可知消息沉寂期中。。關於政治問題上實有所醞釀。。醞釀之結果。。即有九日以後嚴厲之局勢。。孫傳芳乘時而起。。蘇鄂繼之。。凡所通電表示者。。於國會憲法。。皆不着一字。。由此推之。。吳氏於政治上所持之態度。。如實行憲法。。則吳氏雖勝。。憲法與舊國會亦絕無生機之可言矣。。至於北京政府反奉派雖勝。。吳馮攜手於反奉。。然我人殊不能斷吳馮中任何一人將主宰來之北京政府。。而今日北京政府之結局。。必視段氏如何求一着落。。若謂奉敗而段即倒。。此非必然之因果也。。

本館專電

▲十一日下午十時十二日上午八時

△張宗昌軍：將即退出濟南：向德州退集：

△孫傳芳軍：已佔據臨城：向兗州進發：

△豫軍攻下濟寧：正與孫(傳芳)軍會兗州：

△津浦奉軍精銳：徐州一役：損失過半：

△奉軍老派：此次皆不以楊宇霆遽行退兵爲然：並有謂楊通敵：謀取奉張之地位者：奉軍新舊二派：傾軋甚烈

△溫樹德返青島：再謀驅張(宗昌)：

△馮玉祥實際上已攫取北京軍政全部之勢力：

△昨報九日傍晚廊房馮張二軍之開火：係步哨發生小衝突：並非正式戰爭：因馮張二人：刻皆待他方之首先發動：以圖卸責：

△張作霖現已拒絕一切調和運動：

△蔣介石現正率三軍進攻閩南：其先鋒已過黃崗大埔：

△朱培德抵江門：與粵桂軍合攻聯路：

△盛傳鄧本殷已潛抵香港：

△北艦仍謀攻省城：

本坡要聞

●歐戰紀念日中各地之形形色色

▲倫敦。。巴黎。。愛爾蘭。。新嘉坡。。麻六甲。。檳榔嶼。。吉隆。。。。

▲倫敦 昨日(十一日)英京路透專電云。。歐戰紀念之舉行。。業經數載。。於是各地對於是日之紀念典禮。。亦日益隆重。。是日天明時。。倫敦忽降傾盆大雨。。雷電交作。。雨雪霏霏。。其他各地。。亦皆風雪紛至。。但各界於天明後。。即已相繼前往白宮之歐戰紀念碑處。。預備行禮。。事前當局。。籌備周至。。故秩序絕佳。。且幸於舉行靜默典禮以前。。雨已終止。。是日各界之前往紀念碑處行禮者甚衆。。英皇陛下着卡機之制服。。偕威爾斯皇子。。約克公爵。。及其他皇室之要人。。曾躬蒞場。。立於墓碑之正面。。兩側即爲全體閣員。。其他要人。。如牛津侯爵。。及前內閣總理路德喬治氏麥克閣拉爾氏等。。則皆立於第二行。。隨同行禮。。首由英皇敬置花圈畢。。繼由威爾斯皇子。。約克公爵。。現任內閣總理包爾溫氏。。印度總督麥伯相繼將氏。。殖藩大臣亞梅烈氏。。及其餘之要人等。。相繼恭獻花圈。。當於馬郎斯砲臺放砲以示靜默時間開始時。。各種花圈。。皆已置放妥帖。。於舉行靜默禱告典禮完畢時。。英皇及其他皇室之要人等。。皆脫帽致敬。。後由執行禱告典禮之牧師唱禱告歌。。及全體唱英國歐歌畢。。即行終禮而散。。

是日立於白宮前面之華表。。極形擠擁。。但於舉行二分鐘靜默典禮之際。。皆即肅靜無聲。。惟間聞有婦孺號泣之聲而已。。其中多有於前夜由別地終夜趕至倫敦者。。以便親將花圈供於墓碑之下者。。故是日墓碑前之花圈。。有如山積。。

於墓碑前舉行典禮後。。即於威斯明士達禮拜堂等處。。舉行禱告典禮。。此外倫敦以外之各地禮拜堂。。亦皆舉行同樣之禱告典禮。。各學校亦舉行特別之禱告典禮。。且舉行學生軍之閱兵。。

各處關於是日紀念盛況。。多已電達英京。。以示全英帝國人民。。對於是日之重視也云云。。

▲巴黎 昨日巴黎路透專電云。。是日爲歐戰紀念之公共休息日。。但因最近財政界發生恐慌之結果。。故其紀念盛況。。不及往年歐戰紀念日之熱鬧。。商店住戶。。則皆懸旗。。以誌紀念云。。巴黎各報。。皆著論說。。對於羣衆心理之冷淡。。頗肆譏評。。

▲愛爾蘭 昨日英京路透專電云。。愛爾蘭之極端共和黨。。擬於歐戰紀念日。。舉行擾亂恐嚇之運動。。當局曾增加軍警。。嚴爲預防。。故是日都柏林之舉行歐戰紀念典禮。。甚形平靜。。其擬於該國戰場中建立之十字墓碑。。以爲愛爾蘭第十六師之紀念者。。乃

民國十三年五月十

威羅那剃刀膏

化迅捷泡質豐富能保持刀片之鋒口能令皮膚舒適實剃修鬚髮時最上之用品試一購用即可知其價值之大也

▲各大商店藥房皆有售

Sole Agents:
HUTTENBACH LAZARUS & SONS, LTD.
(Incorporated in the S.S.)
Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

唯一代理人轄登目拉沙露父子有限公司啓

三後

星架坡 衛安公司 西藥行

朱中興普濟水　注意提防假冒

朱中興救時普濟水爲治百病之聖藥凡遇危急重症確有同生起死之功此固婦孺皆知口碑載道無庸贅述惟近來市儈奸商每運來僞藥假冒影射從中漁利害人誤世喪盡天良本主人有鑒於此特托星加坡松柏街門牌七號衛安公司爲南洋全權總代理發行以利便僑胞爰用各埠商號如欲就近採辦眞正朱中興救時普濟水者可與衛安公司接方是　朱中興救時普濟水正貨出批發價格一律從廉

本公司代理　五洲藥房自來血　艾羅醫生補腦汁　批
九福公司百齡機　瑞芬氏廣嗣藥露
德國純陽固本片　新濟世氣痛靈丹　宜

◆年屆五旬之永春老僑氣力

回國者注意

簡章要點　用助資斧
定四十名　額滿便止

敬啓者本公司股東林隆江翁於本月廿九日舉行六秩壽慶其哲嗣立宗鳳宗二君本提資治桃觴藉獻萊綵乃隆江翁以老人壽誕由善處召歸柘慈祥多施仁澤俞其哲嗣節縮壽筵之費以爲老僑回國之助惟以力限一己普遍未能平時耳目所及自以同鄉老僑爲衆故暫定資送永春五旬老僑四十名回籍贊金衩額滿即止立宗鳳宗二君遂從封翁雅命除循禮稱觴外特委由本公司處理其事凡屬永春老僑年屆五旬以上無力回國者見本廣告以後可來本公司報名報後由林宅贈給膳宿候輪返籍有輪即行不拘成數此事關諸希注意

附啓者　前訂五十歲僑胞設有疾病則不拘年歲併此以告

民國十四年十一月二日　林德街卅七號　南春公司啓　十

陽曆十一月內平一個月　大減價

各國洋貨　呢絨布疋　西裝用品

星架坡水仙門李隆昌公司啓

一九二五年十月三十一號　子

請試九思堂西藥房靈藥

Sincere Dispensary Limited.
SINGAPORE.

在新嘉坡國讌山腳二馬路門牌四十八零二號
（分行在山仔頂門牌第十一號）

本藥房專辦歐西各國上等藥料藥品總發行零沽兼精製各種靈驗藥水藥粉藥膏概大價發售

第一種品　香髮膏
(Special Hair Cream)
每瓶五角每打五元
買多者另議

第一種　殺蟲痧積粉
(Worm Powders)
每包內有六服價銀三角　每打價銀三元
買多者另議

更有多種未能盡錄諸君光顧無限歡迎

民國十四年七月九日　九思堂藥房啓

關丹華僑公立學校第一屆職員一覽表

正總理　陳德和君
副總理　蘇守廉君
財政員　曾志成君
書記員　余垂保君
西譯員　林長發君
庶務兼查賬員　辜繩蘭君
董事員　唐文齊君　楊成兎君　王錦賢君　李文宰君　陳仲圖君　李乃文君　張成庚君　關龍縣君　王恩宫君　許金鐘君　林大旺君

民國十四年十一月二日　關丹華僑公立學校啓　乙

HWA KEAU KONG LIP CHINESE SCHOOL
KUANTAN PAHANG F. M. S. A. 2-11-25

新嘉坡
中華書局
新到大批風琴廣告

▲寫字檯風琴
寫字檯式樣好
新風琴聲洪高
可寫字可奏樂
物一具有二枝
要來購須早到
又有嘉禾牌風琴及新出彩鳳牌風琴花式繁多價廉物美倘蒙參觀不勝歡迎
凡欲索閱圖書目錄除學校團體機關外須附郵花九占荷蘭一方三空函恕不答覆

新嘉坡
大馬路四十四號
中華書局謹啓
CHUNG HWA BOOK Co.
, 44, South Bridge Road
SINGAPORE.

祖國要聞

(一)奉直再戰中之消息種種 (一)

▲奉軍作戰之方略　十月廿三日天津來訊。。聞自楊宇霆二十一日應命回奉後。。奉張曾召集在奉各重要軍官會商應戰方略。。青年旅軍人主以大軍扼徐州反攻。。一由隴海路前進。。務斷鄂豫軍之聯合。。并主攻勢。。一由徐州下蚌埠。。主守勢。。目的在阻聯軍之佔徐州。。惟楊宇霆主張縮短戰線。。並以徐州爲第一防線。。濟南爲第二防線。。大本營設於天津或灤州。。其理由謂馮玉祥態度究竟如何。。尚未明瞭。。萬一加入反奉軍。。斷京奉路取包圍勢。。關內外各軍遷急迫時。。恐呼應不靈。。不得不先爲預防。。結果奉張贊成楊氏主張。。昨(二十二日)業已令各軍備戰外。。並於李景林防馮玉祥。。另調某部駐灤州一帶。。以防意外。。

▲奉軍佈置之推測　據深知我國軍政內幕之某外國武官談。。據渠最近所得電訊。。奉張應付時局方略。。尚未大定。。若欲對長江方面作戰。。必先將馮玉祥及岳維峻兩部國民軍解決。。使無由側面襲擊之力。。然後可由津浦京漢兩路。。安然前進。。今奉軍之敵。。皆遠在南方。。而豫省態度。。既未十分明瞭。。馮玉祥且以和平兩字。。爲兩方提議。。是奉軍在政治道義上。。目前無對馮作戰之理。。坐視蘇皖兩省之陷落。。又大違其心願。。在最短期間內。。實進退兩無所可。。駐山海關大部隊。。迄今日(念三)尚無出動之耗。。奉省軍隊。。亦不能全部動員。。卽此之故。。惟楊宇霆到奉會商後。。必有一種决定。。廿二三兩日內。。卽可使吾人窺其端倪也云云。。

▲蘇人倡蘇人治蘇　上海通訊云。。蘇省各將領。。對此次浙奉戰事。。決不輕舉妄動。。蘇省重要份子。。乘此時機。。提倡蘇人治蘇。。一致擁戴軍界前輩顧忠琛爲省防總司令。。已邀冷禦秋等同意。。顧冷本爲師生。。且蘇軍中之一部份。。亦係顧氏舊部。。故不難繼清客軍。。一面成立全蘇公會。。一面公告鈕惕生言敦源丁錦等。。共策進行云。。

▲浙軍隱伏之危機　浙孫此次出師。。窺透奉軍弱點。。知其不敢在大江以南作戰。。故冒險前進。。孫軍全部戰士不過二萬人。。每人配置子彈。。不過三百顆。。如此數量之軍警。。直無支持猛戰六時之能力。。今既安然席捲蘇省。。長江貫通一氣。。所需子彈。。可由漢廠接濟。。此種難關。。已安然渡過。。惟所部各軍欠餉數月。。由杭出發時。。與兵士預約。。一到南京卽發餉。。殆既抵南京。。又庫空如洗。。毫無所得。。軍心不免怨嗟。。而後方留守孟昭月所部士卒。。不過大連。。閩軍周蔭人。。因種種牽動。。行動非常濡滯。。浙省軍民各方。。連日正進行所謂(關門捕盗。。)亟欲收回治權。。不許外人參與。。且聞鄂將有所表見。。津浦南段車輛。。以及各種材料。。均被奉軍搬運一空。。欲由浦口前進運輸。。至感不便。。最近、建議由鎮江揚州運河各道北上者。。其困難可以想見。。關心此次變局者。。均以前述各種爲至大之隱憂云。。

▲馮玉祥和平由來　基督教徒某君。。昨自張家口來滬。。談及馮玉祥對時局之眞相。。頗有披露之價值。。據云。。浙孫此次入蘇。。與於馮氏。。事前雖有幾度之接洽。。馮亦表示有合作進行之可能。。嗣由某參議獻計。。勸馮稍事觀望。。並謂吳佩孚如果出山攻奉。。則更不必爲虎作倀。。以保留自己進展地位。。苟吳氏不出。。則不妨助孫一臂。。以剷除奉軍關內之地盤。。以上爲某參議之建議。。馮氏頗嘉其計。。故近日態度。。又以和平爲口吻云。。

▲吳景濂來滬後之談話　吳景濂前日乘上海丸郵船抵滬後。。分寓大東旅社。。一品香。。及法租界等處。。昨日有人前往訪問。。據吳景濂自云。。余由津赴日。。僅在別府勾留數日。。卽偕齊燮元同船來滬。。舟車勞頓。。非常疲乏。。對於此次返滬目的及將來之旨趣。。俟與同人考慮後。。當發表一正式宣言。。惟同人宗旨。。在反奉擁段。。故此後進行。。卽在此點努力。。留滬數日。。卽擬赴武昌。。或至南京設立護憲政府。。集合各方意見。。共圖建設云云。。又聞吳齊二人來滬時。。行蹤祕密。。齊曾化名爲齊燮三郎。。乘商。。吳則化名爲陳瑤三。。亦經商。。並有美國軍閥及日本顧問須藤等數人隨行。。

▲奉軍攻守之大略　據軍界消息。。奉張電召楊宇霆張宗昌李景林到奉會商用兵計畫。。決定以徐州爲大本營。。南宿州爲第二防線。。蚌埠爲第一防線。。放棄江蘇。。固守津蚌路線。。北至臨淮關路深溝堅壘。。決以死守。。蚌山架有大砲十六門。。飛機八架。。任姜登選爲前敵總指揮。。蚌山左右滿佈營帳。。哨沿路綫放至門台子臨淮關板橋各重鎮。。聯軍謝鴻勳。。自前日抵滁州後。。先鋒已當進至張八嶺。。步哨放至明光。。二軍相距尙有數十華里。。將來激戰必在蚌埠以南明光石門山一帶云。。(按蚌埠被聯軍攻下已見昨報)

▲奉軍之作戰計畫　又據近奉軍者云。。奉軍確已下動員令。。第一步對於津浦路決計固守。。擬以張宗昌全部協同姜登選部任前鋒。。由郭松齡任前敵指揮。。在必要時再調張學良部加入。。主力軍重在集中徐州一帶。。以防豫軍及聯軍之進攻。。其餘各軍。。則密佈於津浦路以北及京奉路要隘。。以防變化云。。又一報告。。十月二十一日。。據某機關可靠消息。。奉張已開軍事會議二次。。決計擁戴段執政。。聯絡馮玉祥。。并調兵六師飛機十五架入關。。委張學良爲經略使。。張宗昌爲總指揮。。集中重兵於濟南。。以徐州爲第一防線。。天津爲大本營。。目的在對付豫軍。。

▲五省聯盟之內幕　十月二十一日中華社在某機關探得五省聯盟之內容。。述錄其大意於下。。(一)五省聯盟。。爲蘇浙皖閩贛。。嗣後五省軍事行動。。務須一致。。不得紛歧。。或抱觀望態度。。(二)聯盟目的。。以擁護憲法爲根本。。(三)召集國會議員。。在杭寧兩地擇一地點集會。。(四)組織臨時護憲政府。。(五)護憲政府設元帥制。。代表中華民國負對內對外一切政務責任。。(六)聯盟各省均爲元帥。。大元帥由各元帥互選。。(七)請吳佩孚出山加入聯盟。。(八)護憲政府經濟由各省分任。。以上諸項。。爲其犖犖大者。。其餘細項。。不及備錄。。

(二)渤海艦隊宣布獨立

▲不甘受奉派之操縱。。。

青島通信云。。渤海艦隊肇和同安兩艦由該艦水手砲手及下級軍官擧事。。於十一日夜同時開往前海。。聞係受某方運動。。借索餉爲名。。同時獨立。。聲言非將三個月欠餉同時發放。。不受長官節制。。該艦隊司令部派參謀長田某前往勸諭。。竟被該艦拘留不放。。並將陸戰隊營長袁某王某拘去。。要求率其所部響應。。袁王不允。。亦被關閉艦內。。張宗昌聞報。。卽派第五師師長孫宗先來青調解。。該艦水手不服。。孫據情轉報。。張乃諭令武力解决。。卽派二十二旅。。旅長畢廣澄率同所部來青。。會同戒嚴司令王翰章相機進攻。。並覓得戒嚴司令部十六日佈告。。及渤海艦隊代理司令吳光謙通電。。節錄如后。。

▲佈告　(上略)查肇和同安二艦。。在青叛變。。孫師爲軍旅長率督辦。。奉諭武力解決。。除駐青領事及外僑由督署指定膠州路以北爲安全地帶。。暫時遷居外。。爲此佈論商民人等。。各安生業云。。(下略)

▲通電　(上略)該艦於九月十五日奉渤海司令手諭。。委聯代理本艦隊司令職務。。十九日因公由濟南返青。。該艦一個月餉。。猝聞肇和艦楊司令非違背欠一個月餉不可。。執意甚堅。。派員曉諭。。詎意竟敢拒絕。。昨晨該艦隨私自移泊本埠海。。以爲要挾。。經嚴細探查。。并種種證據。。知係外間三五奸人運動。。該艦無識之徒。。挾制全體。。藉口要餉。。另有用意云。。至各艦名則有。。海圻。。海琛。。肇和。。永翔。。鎮海。。同安。。各艦云。。

(三)籌備關稅自主有定三年說 (一)

▲梁長眞德眞之談話。。。

關稅會議委員第一股梁士詒王正廷眞德眞等。。十月九日在新華門內崇禧殿召集各專門委員。。開臨時會議。。首由梁士詒發言。。略謂今日邀集諸君來此。。蓋爲研究關稅籌備自主之辦法。。現政府意見。。認定籌備自主期間。。准多不得過三年。。但是否三年能辦。。抑或不須三年可成。。此其計算與步驟。。甚望諸君於開會前規畫一種確當之方略。。求與王真相繼發言。。真謂籌備自主期間。。愈短愈妙。。一方固爲國民心理所希望。。一方又可免時日之因循生變。。三年之期實最長之限度也。。王謂三年是否太長。。如改爲二年。。在事實上能做到否。。此皆望諸君致力研究云云。。當時各專門委員亦發言。。討論頗久。。但其切實辦法。。仍須待各委員及專門委員精密研究後。。始能求得適當之結果也。。未由梁指定黃永廉嚴鶴等委縣施肇常馬天錫汪士元李慶芳儲人。。分擔製表。。及第一股各項之預事。。散會時。。已鐘鳴一點矣。。

南洋工商補習學校十四年十月份進支報告

(收入)

月捐　四百二十四元
學費　五百五十六元
宿費　九元
特別費　九十元
雜工捐　六十六
蔡桐儕張蔭霖劉會對華僑銀行利息來三十四元四角一占
六條共收來銀一千一百七十九元四角一占
對舊月結存會計處來銀九十六元三角二占
對前月結存和豐銀行(活期存款)來銀一千八百零三元一角一占
對前月結存和豐銀行(建築基金)來銀一萬零四百零九元零大占

（白熊嚜標）

士埃堡白熊標罐頭牛乳油
是所有牛乳油中之最良者
此油來自澳洲（俗稱新金
山）油質並不變換自出市
以來屢受中外僑民之歡迎

SOLE AGENTS,
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD
SINGAPORE.

各火食店均有此標出售
星洲唯一代理人冰藏有限
公司則隨時均有存貨備辦
特此佈告
民國十三年五月廿四日

SOLE AGENTS,
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD
SINGAPORE.

小兒所吞食之食物非
可以滋養惟該小兒之胃
力能消化之食物方可滋
養如平時所用牛奶之腐
質實能於小兒之肚內生
出一種硬塊此物不但令
該小兒ゝ若不少不能于
夜間安睡　爲母者亦不
能於夜間安睡也
葛勒蘇代乳粉乃爲可愛
嬰孩之製造品
意大利及士班牙皇族均
選用此代乳粉

Glaxo

"Builds Bonnie Babies"

「二月大之小孩其肚歟
簡與水二安士是以凡個
月嬰孩之食物其食質必
須能令嬰孩於入肚之後
即能享受一的之滋養方
合葛勒蘇代乳粉純爲滋
養之品請於今日購一小
罐試試而靜觀其優良之
成驗也」
葛勒蘇代乳粉乃爲可愛
嬰孩之製造品

Glaxo

"Builds Bonnie Babies"

星洲衣箱街門牌三十二號　總代理同記　電話九八五

預備

現在請客的時節做各樣
菜加點兒味の素就成了
多好味給客人吃酒有益
思而且儉省費時實在請
客的弄菜總要預備纔好

▲專用小麥的精華做出來的

調味精粉

味の素

▲請試一試這個吧▼

盛設整桌之菜須用味の素

一九二五年八月四號

SOLE AGENTS.

DEVON SELLING AGENCY LTD.
2-1, Raffles Quay, Singapore.

真正阿利阿式之驗油器

啓者本公司現運到大批真正之阿利阿驗油器每個僅售價五角此等油器多爲英國[illegible]部
試用購買戰後存貨甚多故取價若此低廉俟存貨售罄決不能如此賤價出售凡各種摩托車
皆可適用望各摩托車主速來購買勿失此良機可也

務爾卜羅標之車篷油

凡各種摩托車輛之舊車篷　幸勿棄擲或以重易購新篷　因苟能購買務爾卜羅標之車篷油將
舊者塗飾則顏色新鮮光輝奪目與新者無異且可使舊者質料更形堅固每罐重半加倫僅售二
元半各界商翁盍試之

唯一代理人德旺代理有限公司謹啓

一九二五年十月三號　（三四）　（新埠報佈第二一）

六六六 嬰孩萬金粉

六六六嬰孩萬金粉爲世界醫治嬰兒出牙期及新道各種疾病之聖藥其效如神專治胎毒食不消化胃腸氣脹大便閉結肚腹膨痛傷風發熱面色青黃胃酸嘔吐驚怒煩燥牙齦腫以及嬰兒出牙期發熱咳嗽等症凡家中有大小孩及嬰兒者不可不預備一合六六六嬰孩粉於家中以防不時之需也舊裝價每一包角六占（其功效之價值最少下值十五元）各埠藥房均有出售

今年到藥膏
此膏善治疥瘡
臭頭痔瘡黃水
瘡皮膚癢以及
各種皮膚疾
一九二五年九月十四號

福建要聞

江浙戰潮澎湃中之孫周舉兵通電

十月廿二日厦門訊。。江浙戰潮突起。。閩周亦加入旋渦。。昨由省垣督署得到一函。。內係照抄孫周聯銜宣布舉兵之電文一紙。。茲爲照錄如下。。

段執政鈞鑒。軍民長官各法團各報館暨全國國民公鑒。。去歲傳芳視師江表。。深感東南戰禍之慘傷。。用策永久和平之大計。。於是海上海永不駐兵之議。。人民既歷次請求。。政府且特頒明令。。傳芳即首先遵令撤兵。。蓋不惟順從民意。。亦以重言責也。。不料我方要旅甫歸。。彼即乘機而入。。然猶謂少數武裝以維治安也。。五卅案起。。全國震驚。。當國民推心泣血之時。。爲私人攫利奪權之舉。。人民既敢怒不敢言。。政府亦熟視若無睹。。傳芳獨負言責。。實無以對我東南人民。。惟念國難方殷。。深不願激成兵禍。。以爲苟能深束。。尚可相安。。數月以來。。喋血販煙。。騰笑中外。。殺人越貨。。害我人民。。穢德腥聞。。衆目共見。。顧傳芳齒嚙忍痛。。靜待公論。。冀其自覺。。乃人民日會飲泣之聲。。彼凶益肆猖狂之技。。竊江南爲私有。。竊政柄以自恣。。甚至長官方色喜就任。。部兵即公然搶刼。。事隔兼旬。。曾未聞一申軍法。。夫滬上爲東南精華所萃。。友邦觀瞻所繫。。時至今日。。傳芳寧可忍。。而兵士不能忍。。兵士可忍。。而人民不可忍。。用敢宣言。。告我同志。。系不駐兵之議。。自我昔之。。當自我行之。。所以順民意者在此。。所以聽從中央者亦在此。。是用率我偏師。。繳其槍械。。放歸田里。。惟念率方我兵皆我同胞。。爲惡實由戎首。。今與同志運師。。當世賢豪戮力同心。。唯彼戎首顯作罪一人之是討。。此外皆所不問。。至我軍職志所在。。厥有四字。。曰永久和平。。唯和平可以保國家。。惟和平可以對友邦。。見我旌麾共求福利。。邦人君子其共鑒之。。孫傳芳夏超周蔭人叩銑。。

江浙戰爭中之周督辦派兵

助浙忙

十月廿四日福州訊。。江浙局勢已告決裂。。吾閩與浙唇齒攸關。。亟以聯防之謂。。自不免受軍人之影響。。昨據某方傳來消息。。謂此次江浙發生問題。。實爲近來變方之第二次作戰。。其戰線將不止限于江浙一隅。。此次洛與代表逕赴贛隘。。即爲此事有關。。閩周督辦現將以第三路總司令名義率一師三旅兵力赴浙援孫。。而駐蔡建甌尤城之第廿四混成旅張俊峰部。。則已於日前開入浙境衢縣屬溪矣云。。

厦門各社團對於義塚被毀之宣言（一）

厦訊。。近厦門各社團對於厦地之義塚被毀事而發一宣言。。文云。。自軍興以來。。雜捐百出。。物價騰貴。。民不聊生。。我厦島彈丸卅里。。養兵萬人。。軍食要素。。支持經歲而民無怨言者。。皆因臧司令平日視厦門如其故鄉。。視厦門父老兄弟如其父老兄弟。。樂民之樂。。憂民之憂。。故民亦樂其樂。。而憂其憂。。詎料此次一般妄想發財之人。。厚集資本。。組織書局。。將閩厦公墳義塚。。民間世世承管之地如芙蓉石。。雲亮山。。洗布河。。蜂仔窩。。先鋒宮。。草埔尾等處。。據報荒山。。混請官地。。大毀墳墓。。析骸棄屍。。致羣情激昂。。怨聲載道。。幸張發保公民。。首先抗議。。總司令洞見弊端。。既動惻隱之心。。復震雷霆之怒。。立派張陳二團官履勘。。諭令停工。。閭閻謳功。。編戶誦德。。孰知一波未平。。一波復起。。彼乘機圖利者。。不特下因總司令一怒。。稍戢野心。。反因人民公墳。。結連言論界。。假冒傳單。。充其志。。不使厦人無死所不已。。計自張後保抗議以後。。閣厦公團。。靜待解決。。乃案懸月餘。。未有要領。。洗布河芙蓉石一帶之白骨。。尚暴露滿山。。先鋒營被發之墳地。。猶繼續興掘。。姑勿論此種人志在射利。。當局萬不應許彼等擅慣以發財。。爲衆怨之府。。即姑存忠厚待人之心。。謂此理人具有改良市區計劃。。亦儘可贊助市政。。赶築禾厦馬路。。收買沿路荒地。。逐漸改造。。收效必宏。。況厦門地域雖小。。住民繁多。。亦尚不至須盡發墳塚。。而後有拓足之處。。陽藉改造陰圖發財。。私慾薰心。。深怨不恤。。最無恥者。。輒曰我之發墳掘墓。。乃官產處許我實我。。其實若非此等人爲虎作倀。。官產處亦不至忍心害理。。作此違背人道之事。。又彼壙墓毀散之罪。。自謂最有根據。。最無上七德者。。曰曾請官產處貼出告示。。限兩星期自遷也。。此更爲中外古今所未聞。。無論中國歷史上。。宗教上之暗示。。以祖先骸骨爲重。。無此強橫遷墓辦法。。即香港爲外人地域。。公家需用土地。。勢須遷墳者。。最短期間。。亦限半年。。如有特別情形。。日可展限。。從未聞如與與公司以寬限兩星期爲仁惠。。而宣告諸報上。。而或居期役。。三星期間。。竟發拓三五千墳之多也。。（未完）

閩省釐金遞遭之調查

福州訊。。查福建自光復以後。。其刷新政治之方法。。第一聲爲撤除釐金。。嗣以建設方殷。。凡百需款。。當局以原有釐金重行釐訂。。改爲商捐。。原有落地稅小稅改爲商稅。。咨由省議會通過。。今年稅數商捐五十九萬九千二百六十四兩。。商稅七萬零六十八兩。。合計不過六十六萬九千九百四十四兩。。並將當日所設關局錄右。。閩安兼洪塘北嶺竹岐關以上爲稅關。。木李局上渡局南港局陽岐口宦溪局瑄頭局閩安局厦門局石碼江局木蘭陂局泉州局北溪局石碼局雷霧局沙埕局東沖局可門局萊寮局江東橋局以上爲下游。。水口局延平局光澤兼雲祭（石穷）關局崇安兼大安局浦城兼深坑局汀州局上杭局峰市洋口局以上爲上游。。劉步溪長閩稅署規復。。釐金局所又變更。。於壬戌政變。。林炳章長財政廳。。除上下游各防地未經收復外。。就其當日所編簡冊。。額征稅數已達一百三十一萬七千三百九十三元。。作爲七四大洋折合庫平銀計合九十七萬四千八百七十四兩。。比較光復已增三十餘萬兩。。並將其局所額征之數錄左。。水亭局二十九萬四千五百三十八元。。上渡局八萬零七百三十二元。。南港兼陽岐局二萬一千六百元。。宦溪局四千四百元。。長樂局一千二百元。。閩瑄局三萬六千元。。可門局七千六百三十二元。。福清兼東沖局四萬三千二百元。。白石局一萬九千零四十六元。。沙埕局一萬六千零三十六元。。興化局八萬四千元。。泉州總分各局卡六萬零五千五十八元。。秀塗分局七千四百十四元。。以上爲下游各局。。水口局一十九萬九千四百三十七元。。延平局一十五萬三千四百零二元。。建甯局四萬三千六百三十一元。。洋口局三萬零五百九十四元。。建陽局一萬二千二百十二元。。松政局九千五百九十五元。。崇安兼大安局一萬四千一百七十六元。。浦城兼深坑局一萬四千八百三十一元。。洋口兼楊塘月山關局八千九百四十一元。。光澤兼雲祭（石穷）局五千五百六十元。。以上爲上游各局。。閩安兼洪塘北嶺關九萬六千九百八十七元。。竹岐局一十二萬三千五百元。。以上爲稅關。。左列各關局數目計爲一百三十萬二千七百二十三元。。除土布釐稅數七萬五千三百三十元外。。折合庫平共爲九十七萬四千八百七十兩。。吾閩十四年來可分爲四期。。（一）光復時代。。（二）劉步溪時代。。（三）林炳章時代。。（四）現在時代。。詳爲比較。。則地方之情狀及民力商況盛衰之變遷。。與乎匪氛之滋熾。。非法捐複雜稅之繁苛。。則四期各有不同。。乃正稅釐金之收入。。又復日謀增多。。不其值乎。。嗚呼。。福肇及此。。不知吾鄉之何從也。。

鄙人運蹇禍延內子楊鳳娘不幸於本月十三日
因病逝世十七日出殯辱蒙
宗族親友同學惠賜花圈祭幛并親臨執紼
隆情厚誼存歿均感哀此鳴謝
服夫張兆符率哀子思聰 明 溫 泣血
民國十四年十一月六日　冊
Mr. Teo Tean Hoo O. 6-11-25

○讀營業及製藥之我見

吾每製一藥必先試驗其功效之如何若功效確好又必須將此藥以比較別家的有無優勝然後乃敢行世營爲公德計爲資本計不得不加意慎重也或日然則先生之所謂優勝者何在可得聞乎對曰此散乃各頭痛散之藥最輕而功效最速者此優勝之一也散不寒不燥以比較別家之極苦極寒者則藥性和平此優勝之二又有膠片包散服之而無藥味此優勝之三若於是否寶花讃花香則消費八占錢試之便知藥奇可非大言欺人者也此散治頭痛牙痛眼牛虧瘡見功每包八占每打八角

○君咳未愈乎　久則難治　請服止咳丹

專醫各種咳嗽
外咳 內咳 陰咳 虛咳 實咳
陰咳最難治

咳

平常治咳嗽之藥除却化痰降氣之外概無善法以致最輕微之咳嗽亦遷延歲月甚至因而釀變作肉傷殊爲可惜使不知其咳嗽之所以然雖終日以化痰降氣之藥服之亦何益於症奇可廿年以來研究中西藥精對於咳嗽及婦科之各病始得其中之秘而爲一己所發明者因而製成此藥名曰止咳丹不論初咳久咳內傷虛實寒熱外感各咳俱皆功驗異常斷非有名無實者所能比及患咳嗽的諸君請卽試之便知所發明者之妙及功驗之神矣每盒五角桶裝可服入口不苦

○西藥與中藥孰勝　治皮膚病

有友問於吾曰先生所製之皮膚水如此神驗必其爲西藥乎抑中藥乎吾日各有所長但功驗之如何則在乎經驗方之得法與否耳吾研究皮膚病而檢查血份之中西藥籍數拾種然後製此皮膚水凡因血熱或因風因虫狼癢起粒之各等皮膚病搽之無不立即見效不汚衣服價亦廉宜試用時壹角式中樽二角半大五角

○煙酒客宜注意

服調胃丹之後只須一兩天而止瀉後身體暢外舒暢飮君宜必常常和氣挙永健實我的調胃丹確保免病的仙丹倘有疑吾言之虛謬者不知此乃富貴見功之品斷不能車上馬步欺人者也願君試心學之不寒不燥老少可用確係煙酒客不可少之良藥也專治大便結乎及痔瘡酒毒未消皮膚血熱等症每包式角可服六次

止牙痛 去風濕止癢黃金油

此黃金油氣味濃厚試以火柴桃油一的放入口中則涼氣透丹田熱呀久盤痛使失聲力齒勝于之仙特爾製以炫人者大自分別況久改良更加凝結調製扶危之良藥牙痛牙痒嘔吐肚痛骨節麻痺風濕消腫癬止癢風濕可食每罇四角二角半外科症兼服調胃丹功效更速

外埠購藥若以郵票須加拾巴仙
吉隆坡代理 華麟街光明公司 長泰興藥店
葉奇可專治腦病血病咳嗽內傷婦科
本店眞正紅花油白樹油發客價公平不賣假貨
海山街四十六號葉奇可啓
民國十三年十一月四日

◆滙票行情一覽表

滙香港銀行掛牌	一百元貼銀行	三元
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元八七五
滙汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	十元
滙厦門銀行掛票	一百元銀行貼出	一元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	九角八七五
滙福洲銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	九角八七五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	二元
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元八七五
銀行買現銀票	一百元貼銀行	一元五
滙上海銀行掛牌	一百元	七十四兩
銀行兌現銀票	一百元	七十三兩八七五
銀行買現銀票	一百元	七十三兩七五
滙呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十三元
期票三十天兌	一百元	一百一十五元
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元二五
暹銖銀紙兌出	一百銖	八十一元二五
滙仲米票行掛牌	一百元	一百五十四盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾五
滙馬昌勝銀行掛牌	一百元	一百五十四盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾五
滙高[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十四盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾五
滙紐約銀行掛牌	一百元	五十六元八七五
期票三十天兌	一百元	五十八元八七五
滙雪梨銀行掛牌	每元	二司令四扁一三二
滙加剌吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾二五
▲印度盾▼	一百盾	六十四盾大七
滙望眉銀行掛牌	一百元	一百五十四盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾二五
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲紙字▼	每百元	二角半
滙加勝巴銀行掛牌	一百元	一百四十盾二五
期票十天兌	一百元	一百四十二盾二五
▲爪哇盾▼	一百元	七十一盾二七
滙泗水銀行掛牌	一百元	一百四十盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾二五
滙三巴壠銀行掛牌	一百元	一百四十盾
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾
滙倫敦現銀票(每申)	每元	二司令四扁一五三二
期票三十天兌	每元	二司令四扁一五三二
金葉每兩		六十九元二五
金每個		八元大三
▲銀價市		三十二元
舊土庫		一百四十二元七五

▲輪船入口▼

怡寶	由安順	廿七號	實得力洋行
加立爵	由麻六甲	廿七號	實得力洋行
豐[illegible]	由[illegible]嗲	廿七號	和豐公司
順[illegible]	由吉里汶	廿七號	順局公司
滙[illegible]	由峇株巴轄	廿七號	成茂號
[illegible]春	由[illegible]咯	廿七號	和豐公司
茂星	由文律	廿七號	瑞豐盛
萬發興	由麻大甲	廿七號	順局號
豐用	由淡米那	廿七號	和豐公司
泰隆	由峇眼亞比	廿八號	和益號
福興	由加爵巴	廿八號	順美號
臨打	由檳城	廿八號	實得力洋行
香年	由仰光轉往汕頭厦門	廿八號	廣裕生
鹿下立	由暹羅	廿八號	實得力洋行
文儀周春	由檳嶼轉往香港日本	廿八號	大和公司
勿星嗹	由勿里洞	廿八號	和[illegible]公司
豐華	由厦門轉往檳城仲光	廿八號	和豐公司
祥隆	由暹羅	廿八號	吳祥號
倚安	由三寶壠	廿八號	蔡春茂
亞士爺	由岬句	廿八號	實得力洋行
白立	由檳城	廿九號	實得力洋行

▲輪船出口▼

▲除九月廿七日拜五輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
寶勝利	上午九點	往芙蓉宜利港口	恆生號
福順興	上午九點	往吉里汶	和豐公司
豐昌	上午九點	往[illegible]咯 文律	和豐公司
豐德	上午九點	往浮羅底宜	和豐公司
浩生	下午一點	往香港 厦門 上海	真實得洋行
南皋尤士	下午二點	往文島 加爵巴 三寶壠 泗水	和豐公司
實[illegible]倫	下午三點	往吉礁港口 安順	實得力洋行
慶順隆	下午三點	往麻坡	實得力洋行
吉寧丹	下午四點	往麻六甲 麻坡	實的力洋行
鳴嘉魯	下午四點	往彭亨港口 關丹	瑞示必洋行

▲除九月廿八日拜六輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
加東	午十一點	往網咯	實得力洋行

◁鳳凰標之汽水▷

鳳凰汽水廠所出之各種汽水係照模範條件製造其優點如左

(壹)所用機器務求完美

(二)所用材料務求完美

(三)所用之水務求完美

(四)監製務求完美

本廠及事務所設于星洲安順路六十三號

電話號碼三四六三

電報掛號 Phoenix

鳳凰汽水廠啓

民國十四年八月八日

The Phoenix Aerated Water Works
Office & Works 63, Anson Road, Singapore.
Telephone 3463. Telegram Phoenix

吉寧街 吳紹旭 五彩石印處

本號特聘名畫名字名工承印五彩商標單色商標廣告單頭滙票股票花紋色澤皆能任意諸君光顧敝號工價格外克己

民國十四年十一月十二號 冊

◆新嘉坡晉江會館啓事

本外埠同鄉諸先生公鑒本會館地址經於昨星期日開會員大會解決購定武吉巴梭律(怡和軒俱樂部左鄰)一大段經已先交定銀餘項限一月內交清建築工程亦當積極進行需款孔亟勢所必然經議決由本月十日起徵收第二期捐款凡我熱心同僑務祈加以注意屆期如數照交以成盛舉如有第一期尚未交清者幷祈體諒情形從速備交以應急需萬勿再延爲禱

(乙) 晉江會館公啓

民國十四年十一月三日

Chin Kang H 3-11-25
Kaun A.uay

FINEST OBTAINABLE

品質最好

HENNESSY'S BRANDY.

BOTTLED IN COGNAC

ON SALE EVERYWHERE

各處均有出售

▲梯標啤酒T Beer

梯標啤酒係由最上最清之質料所釀製每日勞苦工作後飲之最能恢復精神增進體力與其他由化學物質所釀成者之功用實有天壤之別各界飲酒者祈注意瓶面與瓶蓋上之T彫商標切勿以廉價者代

壹九二四年七月一日

唯一代理人牙直利有限公司謹啓

Sole Agents Guthrie & Co. Ltd.

(INCORPORATED IN S S.)

◆新建洋樓出賃廣告

啓者現安順山有新建三層洋樓一座所有電燈自來水及其他合於最新衛生上之佈置無不俱備全座所有房間三十一間每間均有電燈及走廊最適合於中國優等旅店及俱樂部之用有意租賃者請至萊佛大樓之莊噯利柏實館內接洽可也

民國十四年十月八日

Estate and Trust Agencies Limited. A. 8-10-25

○承退聲明

啓者新嘉坡[illegible]門牌七十一號民興咖啡茶店生意原係王亞生王亞進二人合股創設現因王亞生王亞進二人志圖與業願將民興號全盤家私店底貨物傾與韓杏準承受該號字號繼續經營倘民興號從前有與各商號諸君來往賬項或揭借相欠等情者須於一星期內前來理會清楚逾期不到乃係與後承受人韓杏準無干與日生意盈虧亦與王亞生王亞進二人無涉特此登報聲明以免後論此佈

承頂人韓杏準

退出人王亞進王亞生同啟

民國十四年十一月六日

Mr. Hun Heng Chin C.

6-10-25

民國十四年七月一日

BIG TREE PURE DOURO PORT

△請飲(大樹)標葡萄酒

大樹標葡萄酒係用最上等葡萄[illegible]製味醇厚之葡萄酒[illegible]來價值十分純潔且品質優美請一試之並請親友此為純潔之酒味芬芳醇厚諸君如辯識買場大樹標葡萄酒便宜省錢一加侖四分之一之酒[illegible]有一瓶[illegible]

(鷄 買 標)

[illegible]

民國十四年八月八日

○鳴謝聯泰保險有限公司

[illegible]

新嘉坡林利興樹膠製造廠啓

民國十四年六月廿日

▲加藤商業有限公司啓事

啓者本公司之[illegible]行設於[illegible]直落亞逸街[illegible]現遷移於本坡[illegible]路[illegible]大[illegible]之第十九號[illegible]行成立以來[illegible]各界惠顧[illegible]感今[illegible]之便利[illegible]期[illegible]顧者之雅意[illegible]

辦事處電話一二三九

貨倉電話一八〇八

加藤商業有限公司謹啓

一九二五年十月廿九日

注意

和蘭公司專理火燭及洋面保險生意價格相宜賠償快捷 諸君光顧請移玉至嗎吉實得力門牌一百十七號至一百二十一號此佈

英一千九百廿三年九月十五日

HOOGLANDT & CO.

INSURANCE

117/121 Market Street

Singapore

星加坡東方影片公司

立地成佛

十大特色

(一)本片經各省長官及社會名流團體等題詞嘉獎爲有益世道人心之作
(二)注重舊道德舊倫理發揚中華文明力遏歐化
(三)新劇家與電影家合作此片實爲破天荒
(四)推崇佛教提倡兵工寓意純正陳義高尚
(五)攝法新穎光線明晰國產影片中所得未曾有
(六)有生老病死及佛教殺盜淫妄酒五戒並含中跳舞等既甚悅目復能警人深省
(七)外景攝自甯波天童育王少白諸處極盡美麗至有馳馬行舟等景內景背麗古雅亦國製影片所僅有
(八)彩色沾染頭色美麗極爲悅目
(九)描摹橫征暴斂之武人仗義扶危之少年樂善好施之富翁綺施多情之女子維妙維肖俱足發人深省
(十)有寺僧之談義及兵工築路等事與國貨運動爲國製中之創作

影戲世界

關心中國影戲事業者請閱—影戲世界
鑑賞世界影戲明星者請閱—影戲世界

影戲世界批評中國影片態度嚴正言論忠實影戲世界批評外國影片采擇精細譯述詳確影戲世界可以增長觀衆智識可以提高觀影程度凡嗜好銀幕與研究藝術者均不可不購閱

第七期已運到本埠定購者請速持單來取
零售每册一角二 半年十二册一元二
全年廿四册二元 外埠郵票每册三占
批發或代售另議

南洋羣島總代理中南影片公司啓
發行所新加坡[illegible]街二百四十號
電話一二三三 十四·十一·三·號訂

新加坡
大中影片公司
住址中街三十三號

戰爭哀情新片(沙場淚)該片描寫兩少女同一官眷少年軍以至互相傾軋機警百出少年因之憤而從軍鐵馬秋風沙場灑血大有殺賊致果之槪惟 血塗原野魂夢繞江關其犧牲於戰爭者何限及奏凱歸來則人事已非情天摧陷家庭演成劇變情敵方肆陰謀結果弄得一場惡殺並以身殉亦云慘矣該劇表演深刻既可爲三角式戀愛者之頂門針亦足爲提倡戰爭者之當頭棒也茲經檢驗局驗訖定不日即行開演以與我僑胞相見於銀幕上焉
(小朋友)(戰功)兩片現往仰光各埠開演惟到有副片
諸君有意租演請至接洽
大中影片公司謹啓

牛車水二馬路
中華電影戲院新畫告
諸君注意特別上等新畫

注意每逢拜二拜五全換新色最新畫片由十月廿三號拜五演 德律風一一二三

▲由十一月十號拜二晚起
▲頭場七點半
(一)牧牛女 二幕
(二)半夜人長畫第一、二、三、四。卷八大幕
此劇長共三十六大幕分十八段每星期五續演八幕此長畫確與別等長畫不同非常危險情節略序一少俠士具有驚人之本領好俠尚義常拯人於危人皆徽之而不知其爲何人也因其出則以面具遮面至半夜十二句鐘方出外[illegible]約有與他有賊黨欲擾之一向少年非常勇健能身與盜匪較多少昭危機一節情太多不能盡錄欲知其詳者請來一觀便了然矣
▲二場九點十五分
(三)笑劇 二幕
(四)秘城長畫第一、二。卷四大幕
此劇長共三十大幕分十五段每星期式續演四幕敘一賊黨暴虐非常結集於地下密室其出路有真能剿滅而爲民害有某少年捨身謂與賊頭關卒能將各賊盡屠出之於法劇情節確與別等長畫不同諸君不信請來一觀
(五)賊踪 五幕
名星益學士主任
(贈券章程)
廂房位贈券二張免費一步
特別位贈券二張免費一次
一號位贈券三張免費一次
注意 秘城長畫于本月十號拜二晚開演第一二卷

本報特別啓事

啓者本報派報工人間有溺職致令閱報諸君以不得購讀當日之報紙爲憾者茲特鄭重聲明倘閱報諸君未得閱讀即日本報者可即用電話通知或于翌早以函報告本館經理部當即補派以免遺漏特此佈告敬希注意
民國十四年六月一日 本館經理部啓

Gaiety Picture Palace
牙池
▲頭場七點十五分
勝利阿之星 五卷十本(結局)
▲二場九點十五分
四個鎗兵 六幕
大偷竊 六幕
本主人啓

SURINA THEATRE
蘇靈那
即晚開映
▲頭場七點半
家庭秘事 六幕
▲二場九點
黃銅幢 七幕
笑劇 二本
本星期六日星期日開映日戲概收半價

A字嘜朱律煙用正晏公舊烟葉製成氣味香純質結灰白實爲市面上最著名之朱律烟諸君如購朱律烟者請認明此A嘜庶免

致悞各處煙檯煙店俱有發售
本公司兼辦到正呂宋朱律煙發行分公司仰光百尺街芙蓉王子街
(海山街六號電話一七三二)
星洲華新煙草公司總發行啓
一九二五年六月十七號

Wah Sun Tobacco Co.,
6, Upper Cross Stree, Singapore Telephone: 1713

諸君如欲買鎖匙標卑酒之時須認明商標是否眞貨方不致悞

鎖匙標卑酒乃爲世界上馳名最久者亦最貢上之卑酒也
民國十四年七月廿一日

SOLE AGENTS N. V. Straits Java Trading Co. Nos. 135, 136 Cecil Street
S.S. & F.M.S.

法國晏地干路白濁丸 担保三点鐘立見奇效

此藥丸創自一千八百廿十四年爲世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功再服兩天定能痊愈保無復發有患斯症者急宜購服

南洋總代理 怡保 恰能 會豐商店

會豐商店分售處

四華吧埠均有發售

民國十三年十一月十九日 英

廣東要聞

南路吃緊之蔣介石調兵忙

南路風雲緊急。。黨政府中人亦已承認。。但其最近情形如何。。實與東江戰事有莫大之關係。。茲特就調查所得路種消息。。亟爲披露如下。。自潮汕粵軍勳員後。。南路各粵軍即有同時大舉之說。。蓋鑒予數年來戰事之集點純集於東江。。其他方面鮮未能同時大舉猛進。。南廣州壓逼。。以牽制廣州政府之兵力。。致彼得萃其全力以應付東江。。粵軍之未克佔回廣州。。未始不由於此。。故此次潮梅粵軍發動。。其作戰計劃不得不稍爲變更。。最近南路粵軍之發動。。即所以牽制廣州政府東向之師也。。頃據省中所得報告。。南路方面之粵軍。。確將由鄧邦平任總指揮。。擬分二路進兵。。(一)陳章甫(陳有就國民軍師長電但恐敷衍一時耳)呂春榮蘇廷有等。。由三羅出羅定江口。。沿西江順流而下。。進逼肇慶。。擁有大小汽輪十九艘。。擬由某某兩艦爲掩護。。長驅西進。。(二)梁鴻林徐漢臣及卓仁機黃明等部。。則由恩平取道台山出新會以奪取江門。。現在梁等部隊已集中恩平。。大有即日直取台山之勢。。廣州政府得接此項報告後。。以南路既發動。。則四邑及肇慶兩處同時吃緊。。應付頗感困難。。然又不能不盡法支持。。以冀稍延殘喘。。故亦布置軍事。。忙個不了。。對於四邑方面。。除促陳銘樞亟赴江門主持外。。並調江漢等艦到江門。。俾資協同防守。。無如江海防艦隊。。自俄人米斯諾夫任海軍局長後。。均心懷不服。。各艦皆有乘機脫離之勢。。況前艦務處長招桂章被扣留。。粵籍海軍界已異常憤激。。今又有粵與江海艦隊有關係之魏邦平出而活動。。各艦長難保不起而響應。。故廣州政府對此。。亦抱疑慮也。。對於肇慶方面。。則調湘軍前往助防。。二十一日已有三千人左右。。由北路乘粵漢軍抵省。。擬即日改乘廣三車赴河口。。轉由水程西進。。但湘軍多屬新編。。戰鬥力本不甚強。。恐未足以阻粵軍東下之足。。且北路本極空虛。。今更抽調一部赴西江。。防務寔非愈覺薄虛。。現小北江之川軍雖暫時退出粵境。。然據軍界所說。。則川軍確有炸樽殼槍四千。。本具相當之戰鬥力。。徒以子彈缺乏。。不得不退。。倘他方濟以子彈。。無難大舉返攻。。長驅南下。。北路之防守力既如是其薄弱。。是則川軍之乘勢回師。。固在意料中也。。目下東江戰事。。姑勿論勝敗如何。。而此南路分兩路進兵一事。。便足以搖動廣州。。而陷蔣介石東向之師于兼顧爲難之環境。。蔣介石目覩情形。。故日昨復盡調留駐黃埔之黨軍一千五百人。。一并集合東江。。倘至事勢最急時。。擬由省城方面。。率所部實踐。。取道從化。。退入北路。。再定進止。。戰敢決不退回廣州云。。自北洋艦海等海寨等抵粵海後。。蔣尤慮其突過虎門。。派陸戰隊佔駐黃埔。。進而警戒廣九路東陂石碑一帶。。則東江蔣軍之接濟。。將大受影響。。故急着海軍局布置虎門海面水雷。。但仍恐此種放電爆炸之水雷未能阻北洋艦之入口。。昨海軍局又提議塞海之法。。擬將西與艦沉沒於航線之處。。嗣因不肯犧牲該艦。。遂不果行。。現擬另置他種障碍物云。。統觀以上所述各項消息。。蔣介石亦忙於應付矣。。又聞云。。最近黨軍據南路反共軍同時與東江策應。。一齊反攻。。其內部籌策應付。。忙碌已甚。。廿二號即開軍事會議。。譚延闓汪精衛古應芬李福林宋子文均出席。。是日會議。。因蔣中正出發東江。。遂由代衛戍司令王懋功代表列席。。譚延闓即將探報宣佈。。共籌應付之法。。旋由譚氏獻議。。以所部湘軍。。現有一師人數。。由北江抽調返省。。目下在石圍塘駐紮。。現在何方面軍事緊急。。搭廣三車直達西南。。分兵半數直往清遠。。一半直上肇慶。。計議已定。。隨由譚氏手令留駐石圍部隊開拔。。本擬實夜專車直上。。但各兵士。。一律索餉月一。。始允離調。。即由該師長向譚氏面陳情形。。即由政府下令宋子文劃撥軍餉五萬元。。至二鼓餘乃解到石圍塘。。分發後。。已屆深夜十二時。。遂改至翌晨廿三號早。。一律拔隊西上。。照上列地點分防。。於是早撥廣三路大車因運載此軍。。所有車頭。。俱已開盡。。遂將頭二大客車盡行停止。。延至十時後始恢復原狀。。各站如常通車。。另一消息。。此次川軍軍長熊克武被蔣介石扣留。。其部隊更難久共患難。。間關來粵。。本將披靡。。各皆髮指目裂。。誓與蔣氏不共戴天。。故日前粵京政府派員前赴星子連州一帶。。欲將該部收編。。俱不就範。。其所會傳經招撫若干。。純係客氣作用。。但該軍既欲打倒蔣氏。。則力確不逮。。感受環境所迫。。故早經派員於某處。。請予收容。。實行合作云。。

沈徐爭佛山收入彙誌

許崇智向在佛山設西江籌餉局。。管理自廣三路石圍塘至肇慶籌餉捐稅及大小稅收。。收入極豐。。迨許被蔣中正驅逐。。駐佛山之黨軍辦事處主任徐憲章。。即率部入駐該局。。後由蔣中正。。令財廳宋子文委任徐氏爲該局局長。。并派赤軍到鎮。。以爲該局後盾。。爭佔各種收入。。但廣東財廳。。向設有廣三路內各種稅捐征收處於佛山八間欄地點。。至是受該籌餉局勢力劫持。。原有收入。。漸被奪去。。遂成虛設機關。。無如徐何。。日前該財政征收處長黃天民。。因收入寥寥。。幾至職員伙食且不敷。。遂設情呈韓宋子文。。請予與西江籌餉局長徐憲章交涉。。宋亦無法處之。。現任佛山市政籌餉專員沈崧。。係汪精衛外甥。。既具偉大勢力。。又熟悉佛山情形。。特委任沈爲兩三兩關財政處長。。志在黨沈實力。。以與徐憲章爭奪佛山附近一帶收入。。沈崧奉委後。。旋委任狀。。并財廳命令。。親赴佛山西江籌餉局。。請徐憲章交代。。徐知來意。。初尚不面。。後沈冒險單騎兵入。。始獲徐面乃去。。徐始出接見。。但以交代問題。。徐謂本軍現在出發東江。。需餉最急。。是間收入。。係接濟軍糈。。萬不能讓與他人管轄。。如沈欲接收。。必須有蔣(中正)軍長命令。。乃能交代。。沈亦無可如何云。。此一事也。。又佛山白鶴洞賭博。。殆禁有日。。所有餉項。。籌餉內西江籌餉局征收。。而佛山市政專員沈崧。。因開辦市政。。並無的款籌備。。尤其分籌收入多少。。亦不可得。。而佛山國民黨市黨部執行委員亦妒徐專擅。。因開辦市黨部伊始。。欲向該局提款。。以資經費。。迭被拒絕。。最近與沈崧合作。。欲推倒徐氏。。故以市黨部名義。。呈其上峰中央黨部。。謂徐私種招商投承偶票賭博。。逼害地方。。兩徐又籌餉局此項賭博。。係前任批承。。與已無涉。。彼此批駁。。共打筆墨官司。。結果非以孔方兄調解沈氏及市黨員等不可云。。

雷療果具何種秘密 何故能治各種疾病

電療治病之功。。首在其能引起極大化學作用。。能動病者上部血液於體促血氣之運行。。使身心激之活力足以保全天賦之健康並可根治人生之疾苦。。凡精神衰弱手不能者淋之濁內外痔瘡精神虛弱四肢腫脹及心臟病萎黃病肺病腸胃病皮膚病以及遺年瘋癱痛疾疾之藥石無靈者。。倘者電療無不立顯奇速之功能對於婦科疾病俱有良好之效果可見顯效者精神安寧常補充之電療有之妙用顯世之患病者勿稍存疑懼之心理可也

本院現新聘到富有經驗之看護婦招待女界凡至門間症不收分文每日看症時間由上午八時起至下午五時止星期六休息

實信電醫院設在星洲水仙門大馬路門牌一百十七號電話三四九一號 ▲星期六休息 ▲間症例不收費

美國支加哥省電學大醫院畢業士楊寶信啓

Health Culture Hall

一九二五年九月七日 英 A 7-9-25

○收盤廣告

啓者小坡二馬路門牌二百六十六號協源京菓店原係趙廷桂自己手創今因志圖別業願將該號頂與別人承受但協源號有與諸 商翁來往賬目以及人欠欠人請向或來利實街力門牌三十二號協益京菓店理會清楚特此聲明佈 佈

民國十四年十一月九日 協益趙廷桂披露

Chop Heap Aik A. 9-11-25

機器工 滑機車

LUBRICATING OIL FOR FACTORIES

G. E.
L. M. C. O
M. G. O.
For cylinders of semi-diesel engines

STEAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.) Ltd.,
Incorporated in England.

平常車 機潭油 汽輪油 半削西油 L M O O

本公司製各種車油均市上之最優等及汽省費者亞細亞火油有限公司在英輪要註冊一九二三年式月廿

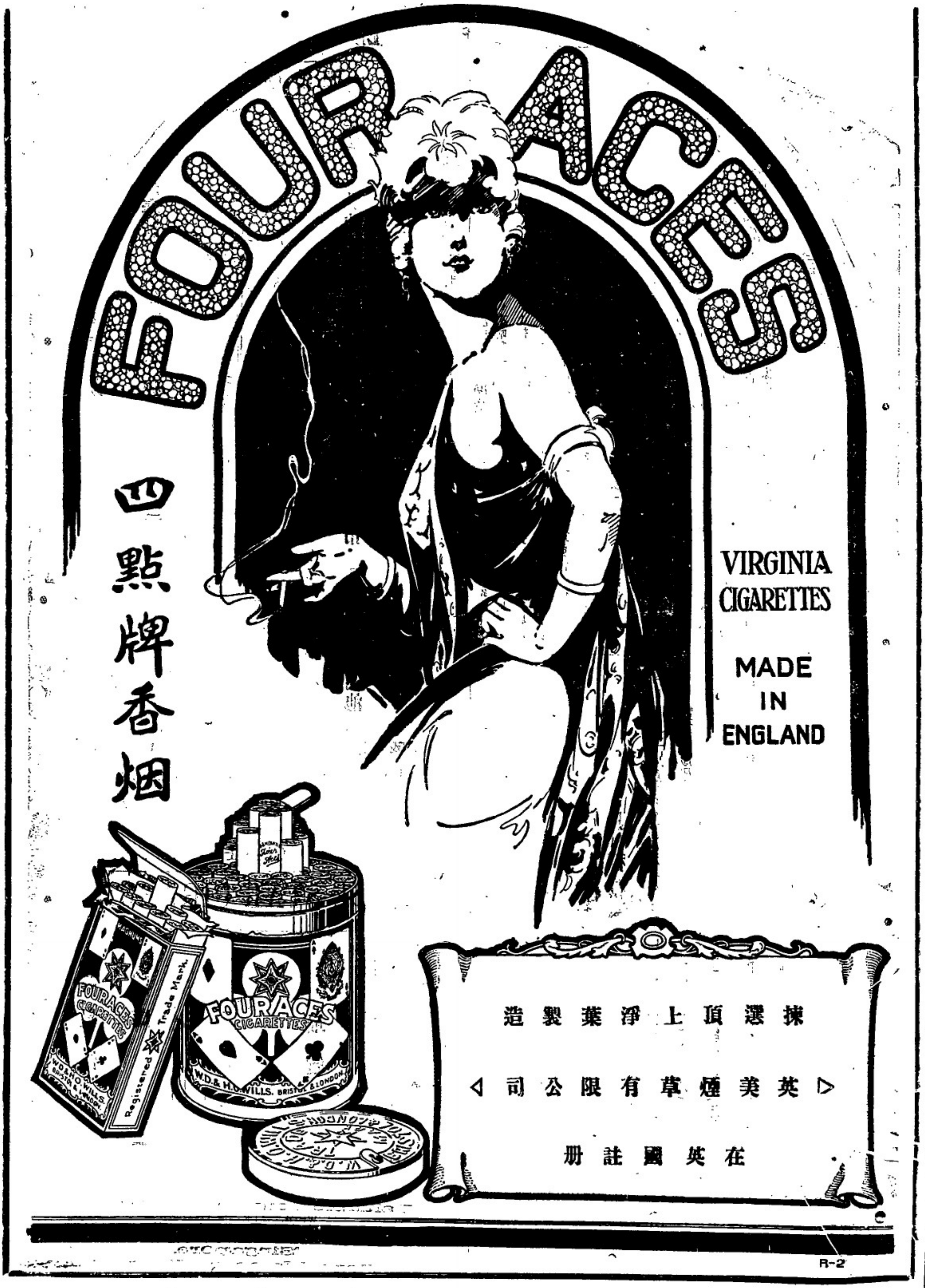
以鮮果子提煉乾燥其粉即行溶化味甘適口實日用不可少之飲品全無經驗老少強弱均合飲用經衆著名醫生介紹爲治大便閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭痛昏痛血輪不潤遍身不適夜深不睡身有水濕風軟等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方者用之尤合

英文(菓子鹽)及(以等 字是真京普西伊羅有限公司之註冊商標

民十四年一月十九號 英

TRADE **ENO'S "FRUIT SALT"** MARK

(眞正菓鹽)


FOUR ACES
四點牌香烟
VIRGINIA CIGARETTES
MADE IN ENGLAND
MAGNUMS
FOURACES CIGARETTES
W.D.&H.O.WILLS. BRISTOL & LONDON.
Registered Trade Mark.
FOURACES CIGARETTES
W.D.& H.O.WILLS. BRISTOL & LONDON
揀選頂上淨葉製造
◁英美煙草有限公司▷
在英國註册
R-2

△注意！
浮生若夢：爲(歡)幾何：諸君晚上公餘：及時行(樂)：當求優雅之地：方毋負良夕良辰：本(園)地點適中：交通利便：設筵聽曲：置酒談心。兼有亭台樓閣：船室酒家以供名人雅士大家閨秀之用也：况復有下列遊戲以助餘興耳：

歡樂園
唯一遊樂場

△遊戲目錄▽
(一)影畫 每逢拜五換畫 每晚影十八幕
(二)馬來歌劇 (即晚加演新劇 印度名片變之像七大幕)
(四)幻術等等 電燈亂彈 影戲等有
▲大門入場券 每位一角
歡樂園有限公司啓

甲乙兩個人 同坐在青草上聊天 正談得興高采烈 忽地裏咕魯一聲 把某乙嚇得跳起兩三尺高 定睛看時 青草上搖搖擺擺的像是吹過的樣子 某乙覺得很奇怪 忽然道 這是那裡來的風呢 某甲說 這風是我肚子裡放出來的腸風 某乙道 你怎麼放一個屁 把草兒都放得搖擺起來 你的屁眞是利害呀 某甲笑着答道 因為這幾天我肚裡傷了些風 痛得難堪 要想放一個屁 通通腸氣總不能彀 後來我到永安堂藥房 買了一瓶消快水 剛才服了些下去 果然很靈驗 一會兒就放屁 想不到嚇了你了 眞是對你不住喲 這消快水能够治很多的病 如大便秘結 胸膈飽悶 心氣疼痛 穀食不消 紅白痢疾 腸風下血 瘰腸風毒 風火實熱 冷熱積氣 食後肚脹 勞心過度 花柳結毒 等等 他的好處 不是言語能够說得盡 你也應該買些存在家裡 以備臨時的需用才好呀 (完)

民國十四年十一月二日

虎標紅花油
大號每樽銀柒角正
小號每樽銀弍角半
總發行新嘉坡虎標永安堂主人胡文虎謹啓

RED HEART BRANDY No: 1.

紅心牌萬蘭池酒

萬蘭酒池可於下列商店買之

五條(?)街 新榮成
勿基 振源號
大坡大馬路 振源興號
山仔頂 泰泉成號
水仙門 新永泰號
大坡大馬路 福安號
二馬路 乾元號

正庄法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池之最上者一次嘗之便永爲伴侶矣

一九二五年六月廿四號

(七州府及暹羅惟一代理人西菴公司謹啓)
SOLE AGENTS S.S, F.M.S & SIAM
SYME & CO.
SINGAPORE.

濟弱扶傾

夫愛群之道莫不以保種爲先然而欲壯身體謀幸福者首重保乎腎之良劑也腎主人生命繫焉種族興亡強弱繫焉故腎氣本足則精神定然壯心思靈敏肌體增長如腎氣不足則形容困之而枯瘦面目青黃發暈眼花腰骨疼痛心神忘餘精力困倦耳聾耳鳴夜夢遺洩等症請服威廉醫生之保精益腎丸於兩星期內定必百病消除精神爲之振心思爲之靈敏魄力大增精良其藥之力足以濟弱扶傾之故也

每打十二元 每瓶一元二角

南洋總代理 石叻 吡叻 坝羅 會豐商店

THREE STAR CIGARETTES

○三星標煙枝

三星標煙枝每罐中有一種最寶貴之小票

總發行所新架坡謝斗默嘉森公司
檳城馬六甲巴生各埠皆有出售
民國十四年九月一號 啓

Valuable Coupon in Every Tin
WHOLESALE DISTRIBUTORS
R. E. MOHAMED KASSIM & Co.
Singapore,
Penang, Malacca, Klang etc.

香港 楊耀宗

[illegible]杯聖藥

本醫生創設香港三十餘年所製各種[illegible]柳藥品久蒙　界外知名對症應藥無不百發中南洋羣島一帶委托會豐商店爲總代理發售如蒙　賞號賜顧請爲就近向該商店接　價值當從廉

香港楊耀宗藥局披露

第一搜毒丸	每盒二元	每打廿二元
解毒骨痛水	每罇一元	每打十一元
痛止白濁丸	每罇六角	每打六元
爛肉珠珀丸	每盒七角	每打七元
生肌埋口散	每盒五角	每打五元
蓋毒不憂丸	每罇六角	每打六元
外科除毒水	每罇四角	每打四元
理腎固本丸	每罇一元	每打十一元
立効化毒膠	每盒元半	每打十五元
清除痰藥水	每罇二角	每打二元

總代理　石叻大馬路會豐商店　庇能坭羅會豐商店　泗水三孖冷三昌公司　棉蘭中法藥房

閩族元勛

[illegible]古書有云不孝有三無後爲大舉凡男子腎虧女子月信不調二者均於生育之最大原因不得以一方面責能之事實今孟德醫生之強腎藥精足能使男子身體強健經驗醫生之婦科調經丸可使女子血脈調和凡有伯道之憂者度男女之體強弱如何急購服之定能螽斯衍慶瓜瓞綿綿矣故二藥之功效可謂世界閩族之元勛也

◉主治各症

眞元耗傷　丹田無力
心腎不交　元陽不固
作事過勞　夜夢遺洩
氣血兩虧　精神衰弱
弱於子嗣　腰酸腳軟

◉主治各症

子宮寒冷　久無子息
經期肚痛　經水不調
經來潮熱　經期停閉
或多或少　遍身困倦
四肢軟弱　頭暈眼花

每罇一元半　每打十五元

石叻會豐商店批發

每罇一元二角半　每打一十二元

聯東保險有限公司

Eastern United Assurance Corporation, Limited.

石叻島大甲街門牌一號法國銀行二

中國人之保險事業須惠顧中國人之保險公司故本公司之設保完全保水火險兼保險多事各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉使僑胞財產永爲鞏固區區深爲香僑商業中不無少補耳　一律歡迎

薛中華正主席　吳克儉副主席

董事　楊福河　李俊源　黃光硅　邱雁賓　王順池　許山興　余應林

總司理　司理　黃臣

中華民國十二年一月二十三日

鶇鶇標 奔亨賓固本片

功效宏偉

夫痿一症皆由眞元不足元陽傷耗腎虧忘應其術害世人誠非淺鮮蓋先天不足之人其元素虧損以過勞損增則有此疾苦再失於調理甚至傷及腎臟眞可憐今德醫生治療育亨賓固本片專治此症最爲靈驗此藥用育亨賓樹皮製煉成精合之良藥本性溫和平不不烈連服一禮拜眞有足補弱爲强返老元童操券可得眞第一還丹衛生家勿輕視

服法　日服大每次二片飯後服之清水送下連服一禮拜定獲奇功此根本堅固自能精神壯旺可保一生康健

每筒價銀一元五角　每打一十五元　批發特別克己

代理　石叻 庇能 坭羅 太平 會豐大商店　總發行香港永樂街瑞昌西藥行

專治皮膚痕　癢疹疥各症

凡皮膚發癢之原因不外沾染病穢或感受風濕遂有微生物浸伏于肉紋內約不辨斯時以沸水之滌除弗去以藥水洗之而不除污而甚延傷或身頭如疥身如癬頭如麻疹坐臥不寧此等癢疾之症治以藥粉救治以敷藥無濟本號素意研究製出此止癢治癢藥水爛肉不堪衣每日用新毛巾蘸此水搽抹六七次輕者一兩次治之有餘日久亦效

不過三二時即愈靈效異常馳名中外今特採用鸚鵡嘜商標與人不能冒效凡患者留意此適治水能治諸般頑癬瘡疾及雀班黑斑暗瘡汗斑乾濕疥癩各種皮膚痕癢等症或留瘀紅熱頭上髻鬚髮患一律塗抹各患悉除用法先用香梘洗淨患處後用新毛巾蘸藥水搽之每日數次自然奏效

大瓶三毫　小瓶一毫

廈門春生堂

秘製祛風濕補藥酒天下馳名

總代理
實叻吉靈街尾郭協順號
總發行廈門魚仔街永市春春生堂主人郭祺祥啓
民國十年五月十

南洋要聞

荷屬

◎駭人聽聞之增加地稅

泗訊。丹加蘭之土地。本爲市民尼斯威所有。及一九一九年被政府購去。地稅尙能如常。唯加有待政府之新例而已。自一九一九年至今。地稅仍照常征收。本年政府忽發出新例。地稅加減不等。而增加者爲數不少。有自一九一九年。至一九二五年七年中。須加還地稅至一千盾者。所聞丹加蘭市民。擬開聯席會議抗議云。

◎西爪哇各級官員之制服

爪訊。爪哇省近日新定行政官員制服。以爲平日辦公時。及慶祝日或宴會時所穿着。皆有編定。縣令新制服與舊制服相同。府知事制服。亦與舊者無異。省長制服與府知事制服相同。不過官服則稍異耳。因省長制服加兩白毛。非如府知事之用黑毛也。省長所戴之帽有金綫。府知事之帽則無。省長不戴帽。亦可與府知事辦事。因其袖底有金綫線圈之故也。

◎棉蘭僑生離境時之手續

棉訊。領有僑生字離境之人。其所往之地。倘非在荷屬範圍者。須到荷領事處請其批明。否則歷年已久。回荷屬時。該僑生字必失效力。碼頭稅一百盾仍須照納、聞有一僑生。離境七年。近日復來荷屬。被移民廳徵收碼頭稅。因其僑生字簿上。無荷領事之批文之故云。

◎市廳注意土地營業

泗訊。巴城市廳。對於所屬市廳營業。極爲注意。故市區內屬市廳之業。則盡力整頓。但非市廳之業(如國家私家之土地等)。則擱置不理。市廳修理鄉村之經費。已得政府派款四十萬盾。市廳方面。亦預備五十萬盾。余富附近之地。已經修理完竣。惟其他各地。則仍需十年或十一年之工夫。方能告竣。至於國家土地之區域。又不知何時。方能修理也。

◎爪哇及馬都拉二島之木棉產額

爪訊。爪哇及馬都拉二島之木棉產額。日見增多。一九二三年一月至八月間。量額大千四百零三噸。一九二四年八千七百七十噸。一九二五年九千六百大十九噸。其中每年寄往美洲者三千或四千餘噸。寄往澳洲者。每年七百噸至二千二百噸。

◎爪哇米市情形

爪訊。自本月以來。米市超價之趨勢。愈唱愈高。尤以中爪哇一隅爲最甚。東爪哇之米商。對於此項消息。幾乎視若無聞。蓋西爪哇方面。亦無超價之望。然則所謂米市超價者。殆不足信乎。東爪哇爲由蘆之田鼠害禾。八馬零之秧苗缺乏。皆爲失收之證。然爪哇產米最豐熟之地。首推加拉望。南安由。剪玉葛由蘆儀等埠。其大焉者也。今因爲由蘆儀八馬冷二地之優劣。蓋認爲米價由小將日漲。其理由殊不充分。糧食問題。須以亞來米爲衡。不能以區區之故而左右之也。

美屬

◎斐島鋼鐵入口情形

菲訊。菲島於一九二三年。鋼鐵及其製造品入口。共計銀一千七百卅九萬二千零一元。卅式年前。本島民智。尙未開通。故用具簡單。機器入口。寥若晨星。目下由簡單生活。一躍而爲高等生活。故需要機器日增。於一九一八年。入口之汽引機器。僅計大具。及一九式三年。達六百具。至一九式〇年。擴充至一千八百四十具之多。于一九〇三年。入口者。共計廿三具。因菲島市政修明。菲人對氣車購買力。有一日千里之勢。向時用牛車運貨物者。今則大都改用氣車矣。故於一九式三年。氣車入口。共計一千五百七十三架。一九式式年。計一千九百十三架。可見菲島用鋼鐵程度。逐步殊速。矣

◎斐島產糖之歷史

菲訊。糖爲菲島重要之商品。一百年前。產糖業已興起。於一七八年。共產糖四百廿爲五千磅。一八八九年三千七百十五萬五千磅。以後逐年增加。於西班牙占據菲島時。產糖最多者。爲一八九五年。共計七萬五千一百廿三萬三千零廿三磅。自一八九五年後。菲島多故。糖業略衰。至一九零五年。乃得恢復原狀。以後每年約有百份之二〇五出口。至一九二三年時。又見大增。共產糖七萬九千大百五十五萬七千大百五十四磅。至一九二三年。出口糖共計五萬九千八百卅大萬二千五百七十三磅。

法國山打滅地丸揀選上等檀香油和貴重藥料製煉而成功能搜毒利濕殺菌清血消腫止痛固氣培元擅治傳染毒及濕熱所致各症無論新起久患服丸二天立見奇功永不復發誠濟導之聖藥也經在歐洲各國咸稱神效流行中國歷有年所患斯症者祈注意焉用法請看做單自然明白

(中國發行所)香港尖沙嘴彌敦道十八號
德律風九龍一五五
亞甸沙行
各大藥房均有發售

民國十四年六月十二日

可由各有代理購買

緞岑鴿及慶余公司

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸爲治五淋二濁最見捷效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根永無後發故泰西各國諸醫生不謂之淋濁聖藥中國通商各口一般藥房亦無不樂爲代售以爲流行推　賜顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不得名馳天下故於每丸藥上有印⊕記者庶些假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜盡若不間斷爲不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須戒暴毋使勞動忌食性熱之物是爲厚幸

Chinois-Sanghi

Obtainable at All Dealers
INDENTING AGENTS
Barker & Keng Chuan
Singapore.

DOUBLE ACE

GOLDEN VIRGINIA CIGARETTES

該煙枝久馳香純潔著聞凡吸煙者宜運地購買雙點嘜之煙枝因其品質之精美無時不然也雙點之商標正所以示其純潔醇美之品質請注意雙點之商標

大帮正價發行零沽

招請各埠大商店代理

廣東省城雙門底

太和洞腎虧丸

[illegible]

代售處 石叻大馬路會豐商店 [illegible]

得榮孫氏代刀散六礦救我一家生活

鄙人習鳥素在安南前歲秋令適遇酒患大發遺及兩眼起膜貼近一尺視物不能分辨經在本埠歷延中西醫調治無效搽單上所售之眼藥均無效遂延日久已成瞽目不覺兩載發驚船返里立心另謀替者之業適經香港聞人道及 榮孫氏眼代刀散實驗特託友往梁國英姑購一瓶試之果能分辯光黑遂速搭車來省懇晉大巷求 榮孫氏診治內服湯藥外搽代刀散大礦不又三月重見天日矣鄙人今可再回安南復謀舊業而一家生活有賴特登報章俾有眼患者知所問津焉 九江關仲平恭頌

榮孫氏 專門醫眼

茲將證明代刀散實驗姓名錄列 [illegible]

民國十四年六月廿九日

總代理 會豐商店 (石叻大馬路)

久咳癆

久咳傷肺日久成癆治癆必愈之藥惜全球醫界尚無發明幸經唐拾義醫士研究善美特製久咳丸以制其咳咳愈則不至傷肺而成癆 此治病源之極良法也 久著奇驗不可不知

每瓶一元

請辨真僞

唐拾義久咳丸近因商標註册故內字斬句微有更改但無論舊招貨每瓶包內必有驗真紮一張形如銀幣寄回廣州發行所可換美術圖畫有券便買無券即僞幸留意焉

總經理石叻大馬路 怡保埠 會豐商店披露

民國十四年五月二十六號

◎英文學校招生廣告

茲有本坡諫當加爾巴虱對面哈士丁路門牌六號印人偈辦之英文學校成立於一九一三年迨一九一六年當地政府即已承認其爲正式學校現已開始招生收費極廉教授傳法香儒子弟有欲進入該校肄業者請速詣往報名可也

一九二五年十月三十一日

粵東蘇瑞生馳名良藥

丁蔻理中丸　心胃氣痛水

小兒回春丹　止痛眼藥水

追風蘇合丸　行軍平安油

參茸補腎丸　三蛇祛風油

萬應勝金丹　春砂荳蔻油

女界白帶丸　斷根癬藥膏

藥品太多未能盡錄

總發行石叻大馬路四百九十號

民國十三年十二月六日

Savaresses Capsules

(Incorporated in England)

五淋白濁菌之敵

士巴禮士氏五淋白濁丸 檀香油爲五淋白濁病之持效藥已爲世界學士及醫學士所公認矣然但製劣品不但效能不著且有損害腸胃之處故患者不可不愼於選服也 士巴禮士氏五淋白濁丸係以精製之膜包極純粹之檀香油而成能治急性及慢性白濁淋病與婦帶或膀胱炎等症其功效之靈驗及穩安已經世界上各大醫院大醫師所贊許而定爲患白濁淋病之一種給劑故此天下之五淋白濁病菌俱惡視爲彼之敵患者售注意焉

英京倫敦立雪洋行發行 南洋各大藥房俱有新發

民十四廿年六月六號

許成龍名藥出世

(快快來買服之)

能保長壽

保身補腎之主丸性平和不熱不寒凡遇年青過度虧損發生之病凡身體虛弱虧損腎虧損不足此保身補腎丸更能補腎補精力健壯助之能治種種等症即七八十歲老人服之亦能壯陽少年壯旺試服七日覺精神壯健面色紅潤光滑其驗也

孕婦忌食

現南洋種種丸藥頗多有名無實之藥如此保腎丸多與今欲求其神速早斷根者實不多覩余友許君精醫全理保身補腎丸尤所擅長施方有年治愈無數因有鑒於斯之患斯疾者非誤於醫即誤於藥徒損錢財之故與余友磋商將方秘製爲丸以資救世凡得斯疾者服此三劑即見痊愈如不應效爲實照數奉還決不食言況服此丸惟禁忌之苦更能補脾養胃去濕等症真濟世之聖藥也

服法每早晚服七日二錢七日後可服三錢服空心鹽水送下或淡羌湯送下亦可

▲霹靂和利律 如代理

▲霹大甲怡成代理

(丸價) 大服二十四元 中服一十三元 小服七大元正

叻坡代理處源順街 怡成樓內許水輝便知

民國十四年十月十三日

Mr. Koo Chuee Huee O. 18-105

◆中南學校購置校舍演劇籌款會啓事

敬啓者敝會原定於十月底結束清楚刊發徵信錄茲因一切手續尚未完畢且有捐款尚未收到若不展延再展期一月(至十一月卅日截止)諸先生有認捐及講券款項未經交清者務祈從速惠下以便結束爲荷再十一月底尚未交到敝會只得將前次捐款鳴謝廣告內所列捐款登報鳴謝以清手續而昭慎重事關公益敬祈原宥特此聲明順頌義安

中南學校購置校舍演劇籌款會啓

中華民國十四年十一月三日

Tiong Nan School A. 3-11-25

○拿里士律學校啓事

▲爲升入高地各英文學校之捷徑…… 男女兼收……

啓者本校設立於本坡惹蘭沙術近所聘教授俱係富有經驗教授有方所收學童不限年齡不論智愚不拘男女皆可入學而對於資質聰純之兒童尤具特別訓練之方法以使其不致終成棄材凡在本校肄業四年之學生即可直接插入英華學校或聖安德路學校肄業如父母已逝或家境貧寒而不能就學者均可來校商酌凡有志入學者須於本年十二月一日以前到校報名

一九二五年十月廿七日 (出)

保來氏創製衛生之寶 養神汁

諸胞有患精神困倦者乎 有老人患氣血衰弱者乎 有小兒患皮黃骨瘦者乎 屢不可不服保來氏之健胃養神汁 養神汁可以長精神健脾胃增食量補氣血去痞積長肌肉調經脈有特別功效益腦髓養胃衛生之寶也 現今改良裝樽用肥兒新式樽頭最宜注意 時價每樽一元五角 各埠商店均有代

圓用改曄肥童商標

施林氏除痰止咳水

第一神效 一嗽聖藥

主治

感冒風寒咳嗽　肺熱痰火咳嗽

日夜連聲咳嗽　少年發熱咳嗽

男女老年咳嗽　喉癢虛寒咳嗽

肺癆肺痿咳嗽　痰喘氣促咳嗽

咯血內傷咳嗽　痰濕氣滯咳嗽

小兒積熱咳嗽　婦人陰虛咳嗽

逢咳必止 藥到病除 一聖藥也

各埠藥房店均有代售 星架坡松柏街七號衛安公司

稟准註册 雙桃商標

育兒女者請看

牛車水崎街九十號豐記閣宅小兒名顯光身體羸弱四歲尚不能行幸得友人介紹往林柏衛安公司購保來氏健胃養神汁與之調治先服一樽即覺食量增多悉去再服一樽即能行走今已身體強壯健步如飛矣小兒得此良藥調愈如幾二天特敘數言以爲育兒女者敬告

石叻總發行松柏街 衛安公司

叻報俱樂部

Little's Oriental Balm

逐此疹痛之惡魔
而驅之衆疾

一千九百廿三年十一月十五號

論壇

社會問題調查的研究 （十四） （廖紹予）

十一。調查一覽表的製作

調查開始之際。。一定先要設定調査表的組織和記載的方法。。詳明簡要。。固爲必要的事項。。就是調査人的質問方法。。詢較方法。。亦不可有些兩樣。。現在把製表的心得。。畧述於後。。

（一）調查表應該怎樣製作。。方得於詢問人家時。。無使犯個人人格之嫌。。最要緊的。。就是於詢問人家時。。能夠使得人家肯正眞的答覆。。而不觸犯人家的怒氣或不快之感。。假使有這情形。。那麼以後所問的。。皆歸失敗了。。

（二）一覽表中的詢問事項。。假使過於冗長複雜的。。也有失敗之處。。所以最好要簡單明瞭。。

（三）詢問人家時。。凡是表中所沒有的。。或者無關緊要的。。皆不宜出口。。所問的。。務宜簡單要扼要。。

（四）對於教育程度很低的人。。用語不宜高深。。高深則答復難於正確明瞭。。

（五）調查時。。不當以調查人個人的意見爲主。。申言之。。便是要避去主觀的詢問和報告。。（如住屋衛生狀態的調査。。單用上中下之類）而爲實際事實的調査。。此中尤以關於個人人格的報告。。爲易流於這種傾向。。譬如犯罪人假出獄的允許。。少年犯罪人執行的展緩。。和不良少年悔過的允許等等。。這種監督人所製的品行報告。。在調査整理時。。整理員非常爲難。。因爲這種洋告。。大部分是憑個人的想像判斷的。。若使有經驗的專門家看來。。眞是毫沒有科學的價値的。。

小說

最初的憂患 （七） （幸福齋）

那時節。。小庚弟早已從奶媽手中移轉到養身母手中了。。自淸晨到午後。。他有好幾次要到西廂去找奶媽吃奶。。養身母總拿好話勸慰着他道。。（好孩子。。奶媽病了。。伊的奶你吃不得。。）他哭着不依。。養身母便道。。（你不信。。我抱你去看奶媽那病遣病的樣子。。看你害怕不害怕。。）果然。。他一瞅見了奶媽病得兩臉通紅。。頭上又綑着一根青洋綢的帶子。。睡在牀上。。蓋了許多被。。祇亨（口旁）是個不了。。與平日笑臉對他的情形大不相同。。他怔了幾怔。。茫然不解何故。。就在驚訝之中。。暫時將吃奶大事忘却。。祇哭喪着臉指着奶媽說道。。（他病了。。他不理我。。）說到不理二字。。很似有無窮的深怨。。到晚來。。那奶媽托人將回家的車輛叫好。。身上披着一牀紅面子白裏子的大被。。額角上加貼了兩方頭痛膏藥。。由一個同鄉人也是做女僕的黃媽攙扶着。。顫巍巍一步一亨（口旁）到上房來向太太辭行。。那悽惱的情景。。又被小庚弟看個明白。。但他此時更驚怕得厲害。。因爲他從來沒見過這可愛的奶媽。。會打扮成這麼可怕的樣子。。和亨（口旁）出這種難聽的聲音。。一時嚇得傻了。。竟久默默無聲起來。。

特載

去年南京全國教育展覽會之報告 （廿二） （馮澄如）

（乙）手工教學上應注意的事項

（一）手工教學。。最重創造。。製作以前。。當兒童設計工作圖。。或預定製作方法。。與工作所需時間等。。以增進其創作的本能。。和工作的經驗。。

（二）手工時研究日常生活上工藝問題的一種科學。。金木竹籐。。。等與人類生活關係較切。。故這幾種工藝。。在教育上最有價値。。女校則更宜加習刺繡縫紉等工。。

（三）手工的製作物。。貴切實用。。精巧在技巧上亦是個重要條件。。

（四）小學他年級的工藝。。當注重兒童思想的發表。。與文藝科等聯絡設計。。高年級方可進而研究正式的工藝問題。。

（五）個人設計自由製作。。是增進個人創造的能力。。共同設計。。使幾個人合作一物。。是培養兒童共同製作的經驗能力。。和協勸的德性。。故遇有機會。。亦當令兒童學習。。

（六）小學成績品不必求成人讚許。。當以合兒童之趣爲合法。。

（七）知識與技巧兩方都應注意。。不當來事技巧。。使做機械式的學習。。

文藝

中秋夜紀夢篇幷詩 （一） （王寄生）

我生之後。。歷五十有八中秋矣。。滄桑今昔。。歷歷如夢。。秋無恙耶。。月無恙耶。。五十九年之故我。。亦無恙耶。。今歲中秋之夕。。獨坐捲簾。。延月入戶。。念無與爲歡者。。乃取西湖孤山廣化寺僧珍灝所遺桂花釀酒温飮之。。未三杯。。昏然睡去。。夢至一處。。園林之勝。。酷類蘭亭序所云。。細審其地。。又非昔遊。。且四時花果咸備。。夾道怪石蹲踞。。凡有題詠。。皆瀛洲間人物。。自宋元以後者。。所遇猿鶴虎豹性甚馴。。見人依依如素所豢。。余心方詫異。。倏見一垂髫女耶。。年約二八。。婉如淸揚。。逆余驚呼曰。。主人歸矣。。何晏也。。余答以素昧生平。。何遽王人呼我。。得無誤耶。。女曰。。噫。。君忘本來面目耶。。此間乃主所居。。某顧梅嫁。。專爲主守此者。。余欲再問之。。忽遽然覺。。明月斜窗。。鐘更四點矣。。嗚呼。。天何年而不秋。。秋何地而無月。。五十八年之中秋月。。何在而非夢。。吾安知間之所謂非夢者。。非吾入夢之始耶。。吾又安知今之所謂夢者非吾覺夢之日耶。。

軼史

羅馬蠻宮秘記 （二） （晨花）

尼羅帝著其計。。實行之。。卽大興土木。。耗民財數十萬。。閱一年而成。。宮殿之富麗堂皇。。固非當時親視者。。不能形容其萬一也。。宮殿之最高處。。名曰蠻樓。。蓋當宮殿竣工之日。。卽存殿之封齋曠野處。。掘一深窟達數丈。。埋蠻民之時。。尼羅帝與妃尾路登此高樓飲酒。。望之以爲樂。。而蠻民則和哭悲泣。。聲達雲表。。情至悽惻。。於以可知羅馬帝之兇暴矣。。宮名曰蠻。。傳說有二。。一以宮爲蠻民所建。。所以示情除蠻患之功。。留此紀念。。使人民不忘。。一以當時羅馬人民。。最畏蠻民。。宮題蠻宮。。所以懾人心。。寒人胆也。。

銀幕談

富翁之子（馮大少爺）本事 （一）

馮生家饒。。秉性溫厚。。習於豪奢。。其父愼安。。以錙銖起家。。設錢肆於海上。。生居肆中。。所交多損友。。以獵豔飲博爲樂。。識蕩女老五。。資用不給。。輒乞助於肆之經理張某。。張患難人也。。偶有所濟。。亦零星不足供揮霍。。乃盡待父天年借貸以償負責。。一日。。老人自蘇抵肆。。詢生狀狀。。聆然不悅。。遣學徒索生。。責以必爲。。責深。。爲速之歸肆。。老人猶危坐以待。。盛氣詰責。。且逼命翌日歸蘇州。。生自知無以對父。。則俯首無辭而受命。。越數日。。老人亦返。。自肩傘裹。。蹣跚街頭。。將抵家。。突有乘興出其旁者。。撞老人幾踣。。興中人爲生也。。而老人未之知。。轉仰後門而入。。生奏陳民間老人歸。。挈予來起居。。老人見孫色喜。。移時生至。。狀似弗害。。老人誠之曰。。母與宮爲通僕。。彼之親吾。。利吾貲耳。。

詩界

秋懷 （鄭劍萍稿）

半肩琴劍歷西東。。飄泊湖陵淘轉蓬。。笛韻那堪聽聽月。。吟聲未覺嘯成風。。思鄉萬里蓉積服。。作客十年雪爪鴻。。太息故園松菊老。。歸心一點欲凌空。。

秋景 （前人）

海宇淸如洗。。風光感慨周。。鐘聲來遠寺。。笛韻起前樓。。紅葉千山晚。。白蘋兩岸秋。。天然圖一幅。。人在個中遊。。

紅樓四美吟 （毋寶）

蘂爐匿裡費商量。。竹影縉窗秋夜長。。伏讀春蠶絲不斷。。那禁淚兩寄瀟湘。。 （林黛玉）

肯把風流鬥笑顰。。端莊嫵媚少天眞。。因何亦爲情緣累。。令欲殺勸娛娛人。。 （薛寶釵）

半榻香衾半臂寒。。風流情態醉人看。。女中亦有青蓮品。。下筆成詩斗酒乾。。 （史湘雲）

伴嗔淺笑惹情憾。。爭奈蛾眉誤爾何。。贏得千秋實土裡。。忌才人比愛才多。。 （晴雯）

自來血

△人造自來血乃人之活寶

人生百體所賴以生長者血也如血多則百體強壯血少則百體衰弱設遇血虧則百體目枯是故凡人不能無血血者誠爲人身之活寶也然吾人欲究身壯力健者必以多血爲宜能壯民力強國勢之人造自來血以經及時發行於再爲醫告同胞凡有虧氣弱破金吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧四肢無力手足酸軟身虛脚弱胃弱脾薄與及婦女經水不調白帶赤帶頭痛腰酸五勞七傷諸虛百損等症服此自來血半月之後自然壯心經多血液如患腎虧耳鳴眼花者服之數日自可益除年老血衰壯年勞傷色慾過度者服後半月則血氣暢充體質自固肅破金吐血者服之補血以止久服而吐血立止矣如患痲疾者服之立可除根患胸氣水腫步履蹇滯遲服此血旬日腫痛自消以上各症確有效勳

每大瓶二元 小瓶一元二角　每打大二十元 小十二元

呼吸香膠

助肺呼吸香膠味美而甜氣香而清入口即化功能滋生精液滋潤喉管性能以止咳潤肺火助肺體而勻呼吸如老年氣喘痰塞而咳者隨時化食三四塊立能除痰順氣平咳止中年傷風乾咳或濃痰厚結或痰少痰多或喉管發癢頻咳不止或燥勞過度以致肺痿咳嗽日吐稀精神虛耗內臟發生之精液留變若不早治則身體決無健康之日期膠每次可服二三片每日一二次奏効神速　每盒一元　每打廿元

價目　盒一元　每打廿元

主治之症　勞傷咳喇　遠年咳喇　破金失聲　吐血咳血　氣喘聲斯　無痰乾咳　聲啞失音　老人咳嗽

海坡藥

凡人得以生長活潑者皆賴血液以滋養若血液中含有毒質必致滋養力減少故覺有體質衰弱筋骨疲軟之兆狀發於外遍體瘡獼濕爛或穴或瘡疽疹癧連綿不絕而爲害最烈者莫若花柳之毒乃由精竅而深入骨髓故其根較深治之尤難有覺筋骨酸痛者乃髓中蘊毒之明證也若不及早治愈則禍身以致及一毀瘠缺體者有之遺則累及子孫夭殤殘疾者有之花柳之害可勝說哉此藥以之功効神速靈驗異常能治一切花柳毒症下疳魚口杭巢橫痃魚口便毒疔瘡等症與及小兒胎毒爛頭乾濕疥癩遠年爛瘡均宜合服誠爲消血解毒無上之品也　價目每樽二元　每打廿元　總發行所上海四馬路五洲大藥房製造

主治各症　花柳疳疔　惡毒大瘡　魚口便毒　癧疽瘰癧　疥癩濕疹　爛頭胎毒　婦母白帶　一切血毒

星洲總代理處　石叻吻嘮　羅會豐商店

商標　註冊

謹啓者暹羅網廊境內隆興棧火礱所出膏粱米向已馳名遐近現今叻中米市爲推此庄爲冠蓋其米粒均係粉西施名戳製成米粒既屬圓勻色澤又極潔淨而且香甘可口同一米黨而此米所得之飯比別庄爲多是以人皆樂購所之顧客被此米來叻向來僅由十八間與新和一家經理并無分託他人茲因精益求精認真選擇以期無負諸君之雅愛特將貴號商標向當地政府注冊登明並報俾得週知但恐有射利之徒以偽亂眞或偽作本棧商標或翻用本棧米袋或以彷彿相類之商標以圖混冒用特將前商標圖式登叻廣告如有以上各等情弊本棧定當控究倘　諸君子得知其作偽所在前來報明引獲亦必不吝重酬合併聲明各宜自愼特此預告

暹京網略隆興棧火礱駐叻代表王君圖謹啓

中民國十三年九月二十一日

何以面起紅瘰

面現紅瘰人之厭患幸自覺由不佳者常厭紅瘰起疑之由皆及黃色故皆係大便秘結所致也若憂鬱潤濕大便有序則血中之毒全補紅無便從於一切瘰癧疔瘡皮膚諸症歸於無有之病毒等藥無紅色潤腸丸是也乃是肝腎微利之妙品服後決無肚腹絞痛不舒之虞

山東濟南鐵路寺街路南邊亦東先生來信云鄙人素患乾結時常便閉頭暈身體消瘦身懶食量大減所以面起紅瘰無論何藥均不能治後服韋廉士醫生紅色補丸每日一瓶便暢通見效六瓶三元

割症之後

周君瘦弱不堪精神困憊

Dr WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

由韋廉士大醫生紅色補丸之功補血使其精神强健恢復矣

南洋檳城中街式百十號萬豐公司周雲汀先生係中國福建省泉州府原籍其旅居南洋檳城已逾廿載業務日之之榮自覺不適日以疲乏之病不料一二個月之後日見疲弱不得已就醫院醫士診視血中毒素過多後割治之後體質孱弱不堪精神萎靡夫體乏出醫院之後面黃肌瘦精神困憊不思飲食

嗣余友人之勸服韋廉士大醫生紅色補丸以爲補血不可即服之難料初服一瓶之後即覺胃口大開飲食增進服至十分之後體力大增精神恢復及至服完之後身體健壯面色紅潤始知韋廉士紅色補丸之奇功

周雲汀君玉照

體壯力強如何可得奉送

健康也閣下如患腦筋疲乏少年斲傷胃弱不化風濕骨痛腰背酸痛筋系刺痛等症即購一瓶以試用之幸勿延緩因此丸確有療治之功力也對于婦科各症丸爲神效各藥房均有出售或直向星架坡南街韋廉士醫生藥局郵購每一瓶一元五角每六瓶八元郵力在內如欲索取新出精緻小書祇須寄一函信片至新架坡萬興街韋廉士藥局郵送不取分文

Harmston's Circus.

AT 9-15

TO-NIGHT! TO-NIGHT!

△咸士頓馬戲今晚表演矣

▲今晚九時十五分表演

啓者本遊藝團近往各屬埠游歷已經時矣茲[illegible]多人參于[illegible]之表演尤非從前可比茲訂于今晚九時十五分起在大坡安順[illegible]（[illegible]的[illegible]遊藝[illegible]之[illegible]）[illegible]界[illegible]幸祈[illegible]每逢星期六日表演[illegible]日

咸士頓馬戲主人啓

民國十四年九月廿六日

南洋工商補習學校出版物　第廿四期第二版

工商周刊　職業教育專號

葆光署

每逢星期二星期四出版一次

本期編輯主任　康鏡波

本刊簡章

（一）定名　本刊由南洋工商補習學校學生所創辦。故名工商周刊。

（二）志趣　本刊爲本校學生發表對於研究實業之所得。與討論解決工商業各項問題之言論。暨校務進行狀況。不涉政治及其他言論。

（三）門類　本刊門類凡十餘種。至少必有六門以上。（一）主張（二）研究（三）譯著（四）專件（五）問答（六）常識（七）調查（八）雜俎（九）文藝（十）校聞

（四）編輯　凡本校學生皆得加入本刊爲社員。再由社員公舉出編輯若干人負責。全刊之責每週以一人輪值爲主任。周而復始。

（五）顧問　本刊聘請本校教師長爲顧問。

（六）投稿　凡屬本校職員學生及校友如蒙投稿均極歡迎。但與本刊旨趣不合者恕不登載。

（七）出版　本刊每週出版一次。附刊於本埠叻報上。

目錄

▲職業教育與南洋華僑社會之改造　譚云山
▲職業教育有提倡之必要　旭
▲職業指導談　李郤

●職業教育與南洋華僑社會之改造

（譚云山）

社會現象之險惡。至今已日甚一日矣。社會改造之呼聲。至今亦日甚一日矣。中國然。外國然。南洋華僑亦然。此人人耳所共聞。目所共見。毋須乎煩贅者。惟社會現象險惡之原因。則人各其說。因此改造社會之方法。亦各有不同。在不同之中。有一共同之點。即皆以爲（社會現象之險惡。盡由于社會組織之不善。故社會之改造。首宜推翻社會舊有之組織。）吾以爲社會現象之所以險惡。社會組織之不善。固一大原因。然除此以外。尚有再大之根本原因在。再大之根本原因爲何。即組織社會分子之不良是也。故吾以爲。社會之改造。首宜改造組織社會之分子。改造組織社會之分子。又用何方法乎。無他。惟教育是也。

教育之含義極廣。科類甚繁。就其區域上言之。有學校教育。家庭教育。社會教育。等。就其性質上言之。有美術教育。師範教育。職業教育。等。改造社會。又當以何種教育爲先務乎。此殊不可妄存輕重。等是缺一不可者也。要之。視各地各時社會之情形與需要如何。而略爲所畸輕重焉。在南洋此時之華僑社會。則當以職業學校教育爲先務。何則。教育之起源。因由家庭以及于社會。以及于學校。然迄其發展也。則由學校以及于社會。以及于家庭。華僑此時學校教育尚在萌芽。則社會教育家庭教育自難談及。此學校教育之當先也。南洋地當東西洋之衝。而物產又極富庶。舉世皆目此爲經濟之競爭場。故不遠千里而來者。皆挾其經濟政策以爲營謀。非工即商。非商即工。若無一技一藝。而欲立足生活于此間者難矣。所謂一技一藝。又從何而來哉。則在職業學校。此教育之當先也。管子曰。（衣食足。而後知禮節。）吾且引申其旨曰。（有教育—職業教育—然後有技藝。有技藝。然後有衣食。有衣食。然後有禮節。）而吾華僑能廣興職業學校。使吾僑民多得職業上之技藝與道德。則生活不難。社會自易改造。否則。（優勝劣敗。適者生存。）就在此間立足生活且不可能。尚何華僑社會改造之有。

年來星島華僑學校。日盛一日。此種現象。固極可爲我華僑慶幸。而華僑之熱心教育諸君。尤極可嘉尚。然對于職業教育一途。似尚未十分注及。此殊爲憾事中之不足。本校創辦諸君及校長林君則獨能有見于此。特倡職業。而莘莘來學諸子。亦咸能知學職業之重要。此又不足中之可喜也。尚望我華僑熱心教育者。仿而行之。對于職業學校。多爲創設。并望本校辦理諸君及來學諸子。同心努力。擴而充之。則更幸矣。

茲值本校成組四週紀念。本刊特發刊紀念號。本刊編輯康君鏡波徵文于余。因潦草數語。貢諸讀者及華僑熱心教育界。及本校辦理諸君。及來學諸子。以爲何如。

●職業教育有提倡之必要

（旭）

吾國對於少數人類。有兩大供給。所謂兩大供給者。非北方之麥。南方之稻。亦非蘇浙之絲綢。川鄂之棉花。蓋勞工與兵士耳。其原料則皆游民也。勞工供給資本家之驅使。從事開發。兵士供給軍閥之驅使。以取富貴。比較言之。勞工固優於兵士矣。然學無專長。技無獨擅。生活所迫。供人驅策。則無以異也。昔者管子治齊。四民不使雜處。故士之子常爲士。農之子常爲農。工之子常爲工。商之子常爲商。各有所執。而無游惰之民。故軍國無兵。國家有兵。農民即兵也。（寓兵於農）故資本家無工。實業界有工。人各其工也。桓公九合諸侯。一匡天下。管仲之力也。國富強之基。則不外人人各有職業而已。我國今日。游民衆多。生活匪易。上等者投身異域。作出口之生貨。（凡未經製造之貨曰生貨。出口之華工。未受教育。故只能以生貨目之。）下焉者投身兵匪。擾害國家。國家愈亂。游民愈多。游民愈多。國家愈亂。長此以往。何以立國。救治之方。厥惟使此無業之民。化爲有業之民。欲使有業。必先使有知識技能。而知識技能。又必須有相當之訓練。此職業教育所以不容或緩者也。顧一事之成也。決非一手一足之烈。必合全社會以共圖之。乃克有濟。吾嘗聞之美人都稱國氏曰。凡欲一種事業之發達進步。不可不有多數之狂人以爲之倡。所謂狂人者。即對某種運動而具有白熱者也。吾國職業。素所不重。故興學數十年。而成效尚鮮。考其原因雖多。然一言以蔽之曰。缺乏運動之狂人耳。近年有黃任之氏。奔走呼號。竭力倡導。以云白熱。莫過乎此矣。然僅一黃氏已耳。中國之大。游民之多。決非黃氏一人之力所能奏效。是在吾國人之號稱先覺者。急起直追。提倡之。指導之。則庶有發達之望也。嗚呼。國事蜩螗。民生凋敝。於斯已極。吾人苟不欲施救治。則亦已矣。如欲救之。則對於職業教育之倡導。又焉可不勉爲狂人也哉。

●職業指導談（一）

（李郤）

世人公認教育爲萬能。非教育誠萬能也。不過以其能適應時勢之要求。以解決國民困難之問題耳。我國興學已有三十多年。學校之數。亦有十萬餘所。所費的金錢。亦不計其數。但其功效若何呢。教育的結果若何呢。在輿論上看。普通一般人說。（學校還不如從前的私塾呢）。工商界人說。（學校出身的人。什麼事都不能作。只知道要好地位。要大薪俸）。論世評時的人說。（學校造成了一班高等流氓）。以上種種論調。聽上去好像太過刻薄了。但是詳細的向事實上看去。卻不是無因的。試看一般從中等學校畢業而無力升學出來的人。對於謀生的事。毫無準備和門徑。營營逐逐。謀一業於社會。而苦於所學之無可爲用者。比比皆是。不是袖手賦閒。就是隨便抓得一點事作。這還可算是很僥倖了。至於這事對自己的性質。能力。志願。相宜不相宜。能否以之爲終身職業。更不暇計較。而能夠升學的。大半也沒有一定方針。并不知道。將來自己適當從事於何種職業。也并不知道社會上有什麼職業可操。不過經濟上還過得去。人家升學。我也升學。就是諸君試想。假如多數的少年都陷落於這境遇。那麼個人的生活。社會的經濟。能不受影響麼。這種弊病。歷來尤爲顯著。這是因爲教育不能適應時勢之要求。和生活不相關切。所學非其所用。所供非其所求的緣故。所以提倡職業教育之聲。乘時而起。披靡於教育界。輿論翕然。莫不謂爲救時之良策。而與職業教育相需爲用。近來甚見發達者。則有所謂職業指導者是。（Vocational Gurdance）職業指導者。係爲一般職業未定之少年。開職業世界的門徑。指陳關於職業上的種種事實。使他們看看社會上有什麼職業可操。引起他們對於職業上之興味和注意。以便有相當之準備。來選擇最宜於性質智能之職業也。蓋人之資質知能。至爲不齊。各人各有其特長。苟用非所長。徒暴其短。積久卽并其所長而亦摧殘淨盡。譬如有經商之天才。而誤入醫界。醫界多一庸醫。商界失一健將。在前清時牙醫還可以作知縣。史學家可以辦外交。似此種現象。層出不窮。這都是在最初選擇職業的時候漫不注意。及務知己力之不逮。不得不更覓第二職業。未幾又不適宜。復棄而之他。如是一而三而四。更易無己。職業無定。所得之智識技能。勢必不能達於優秀之地位。處此競爭時代。必爲天演所淘汰。此則個人無所資以爲生。而社會蒙其損失也。今欲使青年們於選擇職業之宜。如矢之得的。弦之離節。斯無不當厭業之弊。非亟提倡職業指導不可。西人有言。（職業指導。爲少年生活發軔之第一步）。其關係之重要。可想而知。

對前月結存華商銀行（定期存款）來銀三千元
四條共收來銀一萬五千三百零八元四角九占

兩段共收來一萬六千四百八十七元九角

（支出）

校租（十四年九月份）三百元　校具　二十八元四角
燈費　二十二元五角七占　水火費　四十五元零五占
校役用品　二元二角五占　廣告費　一十元
印刷費　一十四元八角　臨工薪　大十四元九角四占
郵費　六元　特別費　七十四元三角四占
體育　校對聯校合運動會去五十元
校長教職員束金二十位九百大十五元
校丁李命伙食三名六十七元二角
十三條共支去銀一千五百四十元零五角五占
對借存伍安會計處去銀九十二元七角七占
對借存和豐銀行（活期存款）去銀一千四百獨十五元零角二占
對特存和豐銀行（建築存款）去銀一萬零四百零九元零六占
對特存華商銀行（定期存款）去銀三千元
四條共支去銀一萬四千九百四十七元三角五占

兩段共支銀一萬六千四百八十七元九角

謹將本月份收到月捐芳名列左（恕不稱呼）

（一）繳交十月份者
承日興一十五元　仙丹公司　顧克明　林和昌以上各十元　南春公司　協榮昌　謝榮西　長成棧　義發　張元記　聯盛　劉登瀛　萬興利　振成豐　李俊泰　黃興爛　林秉懋　黃福勝　福順美以上各五元　蔡多華四元　莊鼎貞　李道澤　洪信孚　李儀民　陳睦堂　謝瑞儀以上各三元　陳其位　張松標　萬瑞福　曾幾生　王祝成　康鐵波　盧鐵　源豐順　存德成　乾盛　五族滙莊　義祥　余懷智　柯孚平　徐嘉猷　昌發　林穆軍　長林　蔡如心以上各二元　許嘉義　王媽福　協發　吳文沃　童子達　榮興　榮聯興　振豐公司以上各一元

（二）繳補交及預交者
萬隆交十月份至十五年九月份共十元　邱武顏交五月至十二月份四十元　永裕交年捐二十元　謝榮西交八九月份十元　協泰昌　張元記　萬興利　振成豐　黃興爛　黃滙鑑　蔣恩位　福順美以上交九月份各五元　蔡多華交九月份四元　洪信孚　陳睦堂以上交九月份各三元　張松標　萬瑞福　王祝成　源豐順　存德成　義祥　昌發　蔡如心以上交九月份各二元　曾幾生交七八九月份六元　謝瑞儀交八月至十一月份八元　粘蒼海　乾盛　楊嘉豐　長林以上交八月份各四元　高天明交七八九月份六元　羅文章　吳文沃　榮興　何桂標以上交八九月份各二元　協發　劉金塔　陳亞爲　振豐公司以上交九月份各一元　鍾先進交六七八月份三元　楊文盛交七八九月份三元　謝瑞儀交八九月份六元
．共銀四百二十四元

民國十四年十一月十二日　南洋工商補習學校啓
The Chinese Ind: & Com Cont: Shool A. 12-11-25

◁招徠廣告▷

SHUKO SHA.
Tel No. 3481
No. 35, Bras Basah Road.
Singapore.

敝店前之外交員鈴木友世君茲於本月十八日去職以後鈴木友世君若有與本埠各商號接洽事件乃係個人之事概與敝店無干涉未通知特此佈聞
勿勝巴沙律三十五號標記製作所秀工舍謹啓
（德律風三四八一號）
民國十四年三月十一日
秀工舍啟

△工部局通告

▲爲招人承投菓子販棚事

爲通告事照得本局委員會擬於島節律新市場中招人承建牛菓小販之棚攤如有願意承投者可於每日辦公時間內到本局測繪部索閱各種圖樣與投票格式其投標圖件須於十一月十七中午以前送交本局秘書處收存將於十二月一日開標本局委員會對於各種投票有棄取之全權並非價格最低者或任何一種投標即可認入選也　（三）
一九二五年十一月十一日工部局秘書馬施奉命謹啟

○聘請包辦掘土工程廣告

啓者茲須聘請一華人承包掘土工程工人住所概不收費有欲承包者請至丹絨吧葛英俄街門牌三號與穆罕默德君磋商可也此佈　（冊）
一九二五年十一月十日　C. 10-11-25
P.K. Mohamed, No. 3, Engger Street, Tanjong Pagar.

△招請印脚車工人廣告

啟者本館現擬招請印脚車工人一名有熟悉此項工藝者請到本館經理部面商可也
民國十四年十一月六日　本館經理部謹啓

鳩收報費廣告

啓者本館應收之下期報費業經屆期現已特派專員持有本館正式收據踵門鳩收尚希愛閱本報諸君如數惠交以清手續無任感盼之至
本館經理部啓
中華民國十四年十一月四日

◀小坡曼舞羅大戲院開演▶
MARLBOROUGH THEATRE.
(Next to Alhambra) BEACH ROAD.

十一月十一日起開演

盲童教育　一本

妾之罪

九本

曲阜風景　一本

（券價仍舊）

（分上下場）

娼妓之流毒於社會盡人皆知矣　然猶有造婦家庭　影響社會之制度　潛形傷影於吾國　其流毒不亞於娼妓爾人不自覺者耶妾媵是也　世之廣納妾庶者不外乎二種原因（一）維繫（二）子嗣　不知罪惡之釀成　男女不平等　背悖於妾庶之論　以自身論常啓家庭變故　骨肉奪仇之害　以他人論　辱沒對方人格　使男爲女卑之謬論　牢不可破金錢萬能固可壓服一切　然有時變故發生罪惡釀成—金錢完全失掉能力—是則廣納妾庶者應知警惕矣—（妾之罪）一劇即爲此不良制度一伸憤激之作品對於現實之家庭社會　或可爲警籌—頂當頭醫耳

盲童教育

以可憐可憫之孳孳盲者教以高尚職業授以美滿藝術造成不全人類爲有用人材演于銀幕上真教育之佳片也

曲阜風景

曲阜爲古代孔孟生長名區綠森森之樹林威嚴之孔廟廟宇之莊嚴是爲吾人謠仰亦稱數千年之舊蹟凡敬慕聖賢者當一往觀之

本主人披露
民國十四年十一月五日

論兩性科學之要書

此書係由科學博士與哲學博士司托卜斯氏著述傳士乃倫敦大學院之會員 自此書出 而世人對於兩性問題之觀念一變 故此書實一種世界著聞之驚籍也 現已譯成各國文字 發行至十七版之多 銷數達四十八萬二千五百部 每册僅取價六盧比或十先令 茲撮錄各著名報章之評語如下

英國醫學雜誌之評語 此書對於已結婚者及將結婚者曾為極有裨益之書籍

劍橋評論報之評語 此書對於二性問題之研究貢獻極大 其所裨益於英國人士者 實所罕睹

紐約世界報之評語 英文中研究二性問題之書籍首推此書

曼瑟報之評語 此書中所舉之例證多不能於他處得之者

悉婦女導報之評語 此書實近代人士之必需要者

更舉該書之目錄於大

第一部 結婚及其利益 結婚之年齡 擇偶之律令 愛情之分析 男性擇偶時應行避免之事件 女性擇偶時應行避免之事件 關於女性遺傳之剖解學與生學 關於男性遺傳之剖解學與衛生學 多情之用處及其過度之害處 節慾之律令求得子孫 節慾密 產生天才之律令

第二部 母胎之完成新生命之概念 子宮長成之衛生學 懷姙之衰微及其時期 懷姙之變態 臨盆時與分娩後產母之準備 哺乳之影響

第三部 各種錯誤之料正 女性疾病之原因 男性疾病之原因 模業結婚之生活及其求得之途徑 黎明

FIG. 9.—THE FŒTUS.

時之謂 傳播之先有限 此外尚有種種係大之問題不克備舉 如欲購買者可向下列之住址購得海外購書者須先將上述之書價及郵費一先令繳交方可付寄

國十四年十月十三日 謹白

The International Publishing Company International Buildings, Ludhiana Punja (India)

發熱及皮膚等疾病治愈

請觀牧師之公子如何由嬰孩自己藥片之功力得獲全愈也

浙江寧波橫溪耶蘇教堂牧師林致和先生來函云小兒基甸今屆二歲另十個月因母乳不足以致身體孱弱面色青黃有時身體發熱疾病纏身不料種牛痘之後皮膚發現痳疹之類奇癢難收頻深焦慮及試服嬰孩自己藥片百藥罔效一身發出紅疹歷不久即退此後飲食日增體力亦強甚至夏季排予不少特續數行證明藥片之功效以敬

韋廉士醫生嬰兒及小孩自製之嬰孩自己藥片專治小孩尋常疾病即如胃弱不化 大便秘結 肚痛腹瀉 嘔吐發熱 痰厥驚風 或胃傷風 出牙等症 蛔蟲等患均可擬治嬰孩自己藥片凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至星架坡禹與街韋廉士醫生藥局原班郵寄一瓶可也每六瓶三元郵費在內

O. K. CEMENT.

○招來廣告

此士采敏土由歐洲製造極合熱帶之用且多係用為製造三合土及一切高等工程者也 此土係特織於堅固之木桶內並皮纖箱重四百磅淨土重三百七十五磅且近來善用者日漸大有求過於供之概 諸翁光顧請向新嘉坡萊佛士基門牌三號伊亞紗直接可也此佈

一千九百廿四年三月二十七號 四

唯一運輸人東亞有限公司謹白

Sole Importers,
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
NO. 3, RAFFLES QUAY
SINGAPORE.

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

哥匿

法蘭西

羅敏萬蘭池酒

正葡萄萬安池

上等萬安池

（七州府及蘇門搭臘之唯一代理人）

羅敏三星萬蘭池酒

莫實德有限公司

實叻分銷處 五弍天宮新榮成 十八溪墘振源號 中街永興號 大馬路永康 二馬路乾元號 水仙門新泰永 牛車水振興源 東陵錦安公司 馬車街鄭發綿 及其餘酒大庄

大東影相館

住亞米連街二一二號即(同德書報社)街頂德律風二千九百號

馬婆展覽會特優一等獎牌

Eastern Studio
1-2 Armenian Street
Phone No. 1906

李鏡仁影相師啓

中華民國十四年九月四日 十六日

……士之草地。即於歐戰紀念日。舉行開幕典禮。今日儀式簡單。但極爲隆重。且曾舉行二分鐘之靜默典禮。人民之前往觀禮者極衆。皆歡呼口號。手搖國旗。舉行開幕典禮畢。由退伍軍人。高唱英皇萬歲之歌。樂隊奏樂。相繼和之。其置於紀念墓碑前之花圈。爲數甚衆云。

▲新嘉坡　本坡當局。對歐戰紀念日之儀式。經預爲規定。本報經已採載前報。今年當地華僑。對於此日之觀念。較前略形踴躍。各節。亦曾略誌昨報。茲更將昨日本坡紀念之盛況。摘述其槪要如下。以餉讀者。

昨日淸晨七時半。在海邊之歐戰紀念碑處。舉行簡短之禱告典禮。坡督李里爵士偕其隨員等。皆依時蒞場。立於紀念碑之正面。馬來聯軍總司令佛里蘇爵士及海軍長官司敵分斯大佐。則立於坡督之兩傍。此外則爲當地軍警二界之代表。由新嘉坡主教等四人。執行禱告儀式。禱告畢。首由坡督拾級而上。將一堂皇美麗之花圈。躬置於紀念碑之下。嗣由佛里蘇爵士及司敵分斯大佐相繼供獻其所贈之花圈。再次則爲此間退伍軍人公會會長奇斯大佐代表此間退伍軍人所獻之花圈。其餘則爲新嘉坡全體居民之花圈。此外乃爲當地政界各要人及本坡各界之花圈。形形色色。依序排列碑下。遠望之。宛如花壇。直至昨日晚間。各界之前往參觀者。仍絡繹於途也。今年爲歐洲停戰後之第七年。此間紀念盛况。當推今年爲最。

於紀念碑處舉行禱告典禮後。上午十時半。復於聖安烈禮拜堂舉行禱告典禮。政界方面。自坡督以下各要員。各國駐坡領官。當地海陸軍警三界之代表。以及男女童子軍等。皆蒞場參與典禮。全堂座位。至無虛席。首唱讚美詩畢。新嘉坡主教。即登台演說。闡述人類於上次歐戰中所得之教訓。並宗教能消弭戰禍之原理。發揮盡致。聽者動容。後即依序舉行禱告散會。

昨日晚間。則由退伍軍人公會。假座歐洲旅店舉行晚餐大會。餐室滿綴國花。布置極爲美觀。餐座分爲二部。一爲男人退伍者之部份。一爲女人退伍者之部份。由該公會奇斯大佐主席。坡督爲男座方面之主要來賓。坡督夫人爲女座方面之主要來賓。首由主席略爲致辭。表示坡督及坡督夫人平昔贊助該會之力。與歡迎坡督此次履任之意。席間。並宣佈此次英皇與黑加侯爵。及雞打。吉隆坡。檳城。瓜剌雪蘭莪。加影。太平。下霹靂。丹戎馬林。古晉。蘇門答臘。巴達維亞各地。所致該公會之兩電。後坡督即席致答詞畢。再由馬來陸軍總司令佛禮蘇爵士演說。濟濟蹌蹌。觥籌交錯。直至深夜始散。頗極一時之盛云。

又昨日本坡政府機關。全體歐人商店。及他種僑民之重要商店。多停止辦公。以誌紀念。港中船隻。滿懸旗幟。皆依照靈山上之旗式。作日虹灣曲之狀。岸上望之。甚爲美觀云。

▲麻六甲　頃接麻訊云。昨日爲歐戰紀念日。麻六甲各界。曾在禮拜堂中舉行禱告典禮。馬六甲之英國參贊官及退伍軍人等。皆躬蒞場參禮。並舉行義勇隊童子軍等之閱兵典禮。晚間由義勇隊等舉行火把遊行大會。退伍軍人則舉行晚餐大會。以誌紀念云云。

▲檳榔嶼　檳電云。十一日上午淸晨檳城各界。在棒球俱樂部舉行紀念典禮。參政司岐爾氏及其夫人。皆來與盛會。開會後。輔政司代表木雅與淋親當一花圈於紀念牌之前。繼則戰時服務會及他會亦獻出花圈。當未行禮之前。戰時服務員。特在草場排列一衛隊。以迎參政司。比即行禮。其儀式如宣讀殉難各烈士之名等。一如前年。迨至上午十一點鐘。關仔角砲台放一大砲。以示靜默二分鐘之紀號。後又鳴一砲。即表示靜默已告終止。是晚在伊宴與旅館設筵。赴席者將近一百二十名。散席後。繼開跳舞會。迨十三星期五。又開跳舞會。係戰時服務員所組織。其入場券每張定二元。特籌集以充(罌花日)經費。藉以賑濟戰時殉難之家屬云。

▲吉隆坡　頃接隆訊。歐戰紀念日。吉隆各界。曾在歐戰紀念碑處。舉行禱告典禮。到者甚衆。由參贊官略爲致詞。政界要人所贈之花圈。計共廿大枝云云。

●歐戰紀念日中之本坡要案　四則

一。羅里車碾斃兩命之慘聞

昨日下午三時許。大坡二馬路附近長泰街口與單邊街口之處。有摩托羅里車一輛。滿載黃沙。從合洛律方面疾馳而來。駛至二馬路長泰街口。正擬向今坡方面疾行之際。忽有一年約四五歲之粵籍小孩。由路中衝過。致被撞倒。輪碾其足。足骨爲之斷折。其時該車司機人。欲爲避開該小孩起見。曾將車轆至長泰街口與單邊街口之地而行。不意失其駕馭之力。致撞入該處騎樓。其時有日人三名。均身穿西裝白衫褲。置保罌花。手持木杖。適行至其地。其中一人。被該車壓於牆上。當場被壓殞命。時路旁觀者如堵。急鳴警笛召呼差前來。未幾。即有綠差多人馳至。將該車司機執獲。以車舁該日人之屍。并受傷之小孩。前往廣排埔醫院以去。聞該小孩入院未久。即已殞命。該車司機。則被控以駛車不慎碾斃人命之罪。三堂已訂於明日開始初審云。

二。牛車水香港尾發生槍斃暗差之駭聞

探聞昨晚八時左右。有華人暗差。得綠人之報告。前往香港尾拘捕賣票私會匪徒。旋由偕該綠人前至其地。正與綠人在街上步行。偵察匪徒之所在。該綠人將站在路旁之二匪指出。該暗差正欲上前拘捕。不意此二匪中之一人。比被出手鎗向該華人暗差之心部擊去。該華人暗差中傷後。登即仆地。當場斃命。其時另有一匪。復拔槍向綠人轟擊。幸從綠人之頭部飛過。未致被害。此事發生後。過路行人與街邊小販。均紛紛逃避。匪等三人。乃即乘機逃去。該綠人亦即避匿。迨由該處巡差聞聲趕至後。該差即帶巡差多名。馳至察視。其時觀者如堵。總差察視死斃之暗差一遍。見路旁有一華婦。殭臥於地。檢視其體。並無傷痕。或係爲受驚致命者。隨飭差將此二屍舁往廣排埔醫院去。匪徒今尚未獲云。不知警察當局。爲本埠之治安計。究將何以處置耳。

三。匪徒搶劫小販

昨晚十一點左右。有閩人四名。手持利刃。向嘛間口與衣箱街轉角之處一閩籍人小販。搶去現欵十二元。並以刀將該小販砍至受傷。旋即相率逃去。雖已報警。但未拘獲有人云。

四。摩托客車內之殺人案

昨日正午。有一摩托客車。正沿卡伯爾路行駛。經過墓碣公司碼頭對面之地時。突有匪徒六人。各拔小刀。阻止該摩托客車之駛行。中有搭客一名。被匪以刀砍傷。旋即斃命。後匪等逃去。該車司機人。即疾向丹戎巴葛之老鐵路車站處馳駛。其時車中之人。比將死者之屍身。棄於路旁。後由人據情前往附近捕房報告。嗣由差在海濱部附近捕獲兩人。其一則由一目擊此事發生之巫差所拘獲。今午送交府署三堂觀究。官令展期再鞫云。

來件

●對於本坡女校之芻議

(南星稿)考南洋教育男校固重。女校尤重。蓋以小學教員。以女子爲最宜。此教育家所共認。毋庸贅述也。我本坡華僑女校。約共十餘所。亦可謂發達。但近聞諸女校。如南華南洋中華等校。咸感財政困難。經費支絀。教員薪水。多不能按月發給。延欠至數月之久。長此以往。倘不設法補救。恐有不堪設想者矣。然則當如何改良。再三思度。惟有將數校之經濟困難者聯合爲一校。其利益共有數端。

(一)校舍房租之減省　查本坡各女校。多租用校舍。每月多者數百元。少者亦近百元。今若能聯合。則租金之節省。不待言矣。

(二)學生學費之增收　現華女校學生。約有百餘名。分爲五六班。每班學生。平均僅廿餘名。如每名學費收二元。則每班每月只共收四十餘元。此後若能聯合。每班學生人數。當可達四十名左右。是每班每月可共得八十餘元。

(三)教員人數之減少　現各女校。無論每班學生多少。必用一教員。此後苟能聯合。每班學生。增至規定人數。而仍用一教員。教員人數之減少。於此可知。

(四)學生學科之完備　現各女校之經費困苦者。每敷衍辦學。隨便聘用教員。不求學生各科之完備。因之各校程度參差。精神未能一致。實女學之大缺點也。此後如果合爲一校。所用教員。就選精良者充任。學科可爲臻于完備之步。而程度亦必日益整齊矣。

或問曰。將數校聯合以求省費。所最難是。但校長位置能無爭奪之問題乎。答曰否。可取消校長制。採用委員制。按科分定主任。組織委員會。凡事由此會討論實行之。

或又曰。校長雖無問題。然現各女校校舍。約可容學生百餘名。今欲聯合。恐一時難得相當寬大之校舍。以容數百名之學生。殊不知和民律華僑中學之舊校舍。地方高敞。空氣清爽。蓋該校近已遷出租。此事若成。租之爲校舍。實可容通學生數百名。及收多少寄宿生。且該校舍既爲公有。如與總理接洽。租金亦必可較廉也。

總之。此事有利無弊。有識共見。惟望各女校熱心總理及董事。化除成見。同心協力。召集聯合董事會議。合組新董事部。則易如反掌耳。至於年捐月捐。爲學校經費之源。或有時演劇籌欵。仍當照前進行也。余對於教育籌策之研究。敢以芻蕘之言。與吾僑關心教育者一商榷焉。

◆結婚預告

敬啓者十一月十四日(星期六)下午二時舍弟天恩與傅芙蓉女生女公子香姑女士在吉陵切士瓦斯禮敏承日與國舉行結婚禮式連日發出簡帖分作兩期邀請

(一)定於古歷九月念八日十月初一日即陽歷十一月十四號十六號兩晚

(二)定於古歷九月念九日十月初一日即陽歷十一月十五號十六號兩晚

誠恐事多失檢簡帖未遍禮有疏忽恰當恕罪用特登報聲明聊達寸歡尚望

各界親友曲予原諒屆期不吝枉駕藉光蓬蓽爲禱榮幸之至此佈

民國十四年十一月十一日　本三　黃欽賢鞠躬

Chop Seng Hit Hin A.21111.

Dr. A. Pesquis Uranium Wine
Complete Cure for Diabetes.
Obtainable from:—
Messrs. John Little & Co., Ltd., Singapore. The Medical Hall Ltd.
The Medical Office. The United Pharmacy.
Sole Agents for S.S. F.M.S. and Siam.
BARKER & KENGCHUAN
SINGAPORE.

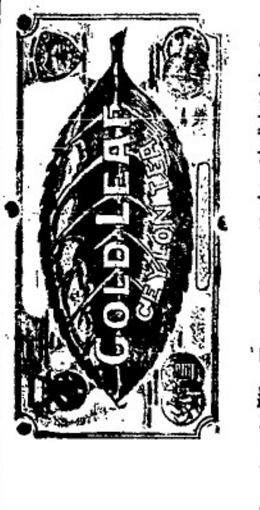
△畢司桂醫生治甜尿良酒

凡患甜尿症者每日飲此酒一杯則可減少糖分切能止渴增進體力其飲此酒治愈甜尿症者不並若千人下列各店皆有發售諸君不幸患此症者宜一一注意為要
一．新嘉坡然直利土庫
二．禪臣藥房有限公司
三．英國藥房
四．聯合藥房
七州府暨暹羅之唯一代理店新嘉坡巴克兵啟全公司謹
一九二五年十月五日

頂上青葉茶粉

茶粉
每包六磅
每包三磅
每包一磅

頂上金葉茶



此茶乃錫蘭所產中之最著名者也
提防假冒務須購買此茶㯲七州府
馬來聯邦暹谷婆羅州各咖啡茶店
均睇用此茶

唯一代理人星洲萊佛基三十A號（即舊電報局）樓下 謹 巴多羅貿易公司啓
一九二五年六月一號

△和豐銀行有限公司廣告

本行開設以來已將十稔專營各種存款放款匯兌以及其他一切銀行業務除在南洋各埠開設分行外並於香港滬設分行在廈在福州及各大商埠均有委託代理機關無不敏捷妥款近為擴充起見滬埠除規元外增設銀元一項 諸君如有滙滬英洋或銀兩無論零整滙水格外從廉加蒙 光顧無任歡迎

民國十四年十月廿九日 啓
Ho Hong Bank A. 29-10-25

▷亞洛特氏之肉桂油◁

以飛馬為商標……
▲著名之醫治咳嗽聖藥……
該油係用最上之肉桂油薄荷油及其他最著聞之藥料等所合製實醫治胸部病症之聖藥
凡氣管患痛者購服該油立著神効故遇最沉重之咳嗽症時該油實醫治之良劑此外如傷寒咳嗽感冒積食肚瀉以及其他腹胃種種之病症吐瀉氣脹絞腸痧等莫不服之立見奇効
該油氣味清香溫暖成年幼童皆願服食試一購服當即可知所言之不謬也用法詳載包內
該油係由雪梨埠亞洛特兄弟有限公司製藥廠聘任專家監製

壹九二五年月二十日 雪梨埠亞洛特兄弟有限公司啓
(Elliott Brothers Limited, Sydn)

這是很有名的
四喜牌香烟
姐姐帶一罐
路上吃去

完全國貨 四喜香烟

南洋兄弟煙草有限公司啓
NANYANG BROTHERS TOBACCO CO., LTD.
(Incorporated in China)
(SINGAPORE)

民國十四年十月十四日

▶和豐輪船有限公司廣告◀

○新船回唐

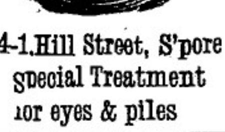
本公司經辦航業歷年久蒙吾國僑胞深為歡迎敝公司實多感激茲再由歐州購新船一艘名曰豐平船大快捷專走仰光庇能實叻香港汕頭廈門等埠以應惠顧諸僑客之雅意該船載量伍千餘噸客位二千餘名一二號艙屋裝璜華麗配置餐廳零售艙房茶室運動場沖涼房以及電火電扇自來水喉無線電種種俱備艙有鹽有至若大艙客位寬敞地方潔淨茶水充足伙食優美船中僑役招待殷至 諸商翁如蒙配載搭客自當一律歡迎該船啟行定期如下

豐盛輪船定九月廿三日由汕頭廈門至叻廿四日往檳城日里十月初一日由日里檳城返叻初二日往海口香港汕頭廈門
豐華輪船定于九月初八日由日裡檳城到叻初九日前往香港汕頭廈門
豐平輪船定九月廿八日由仰光檳城抵叻廿九日往香港汕頭廈門

代理船票處
廈門 聯合公司
汕頭 異成公司
香港 成發公司 同協成 合發公司

民國十四年七月三十日 和豐輪船有限公司謹啓

眼科第一 科第一



34-1, Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

請看喃嘛也印度醫生
醫生專醫眼科特色著名印度醫愈者不計其數凡痔瘡懸痔痢症痔血腎虧頭痛骨痛老鼠不痔梅疔一切花柳等症亦能醫治余來南洋廿五年久蒙各國人士稱為妙手俱用印度良藥醫法奧妙不同唐醫等症不用刀割藥數即斷無有復發之患本醫局醫愈者俱有證書為據上述諸症倘蒙來醫者贈以醫藥實者取回藥費以濟時為目的諸君如戚友有患此者來醫可見吾言之不謬矣
本局設在水仙門二馬路三十四零一即救火館對面是也
民國十四年九月四日 啓